Biblioteca Județeană Hunedoara

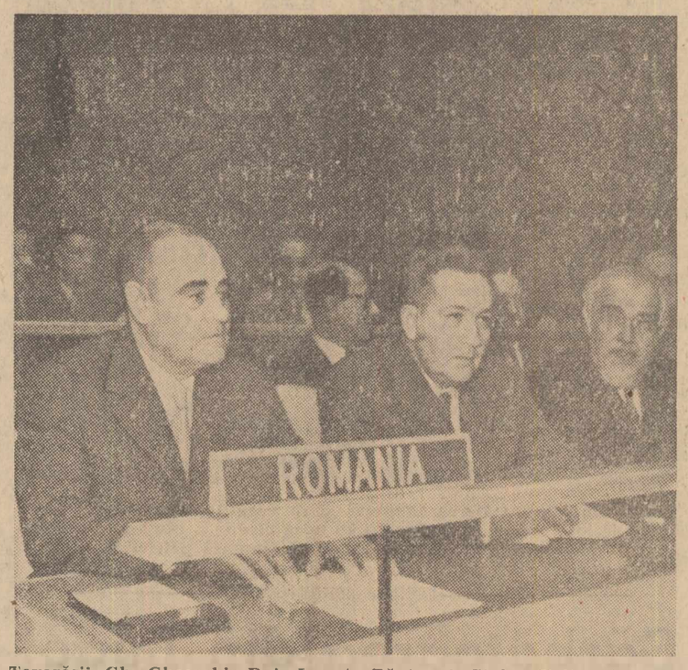
Proletari din toate țările, uniți-vă!

Romînia liberă

ORGANUL SFATURILOR POPULARE DIN REPUBLICA POPULARĂ ROMÎNĂ

Anul XVIII nr. 4960 | 4 pagini — 20 bani | Duminică 25 septembrie 1960

Sesiunea Adunării Generale a O.N.U.



Tovarășii Gh. Gheorghiu-Dej, Leonte Răutu și Ștefan Voitec în sala de ședințe

(Telefoto de la New York)

Intrevederile tovarășului Gh. Gheorghiu-Dej

NEW YORK 24 (Agerpres). — La 23 septembrie tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej, șeful delegației R.P. Romîne la cea de-a 15-a sesiune a Adunării Generale a O.N.U., a luat masa împreună cu tovarășul N. S. Hrușciov, șeful delegației Uniunii Sovietice la cea de-a 15-a sesiune a Adunării Generale a O.N.U., la invitația acestuia. Masa a avut loc la sediul reprezentanței permanente a Uniunii Sovietice la O.N.U.

★

NEW YORK 24 (Trimisul special Agerpres transmite): La 23 septembrie tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej a luat parte la recepția oferită de ministrul de Externe al Marii Britanii, lordul Home, în cinstea delegațiilor participante la cea de-a XV-a sesiune a Adunării Generale a O.N.U. Tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej a fost însoțit de reprezentantul permanent al R. P. Romîne la O.N.U., Silviu Brucan.

În cursul recepției tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej s-a întreținut cordial cu David Ormsby Gore, ministru de stat la Ministerul de Externe al Marii Britanii, cu primul ministru al Nepalului, Koirala, cu Krișna Menon, ministrul Apărării al Indiei, care conduce delegația indiană la Adunarea Generală pînă la sosirea primului ministru Nehru, cu ambasadorul Jha, reprezentantul permanent al Indiei la O.N.U., și cu dr. Victor Belaunde, președintele precedentei sesiuni a Adunării Generale, șeful delegației Perului.

Tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej s-a întreținut, de asemenea, cu ziariștii prezenți la recepție.

★

NEW YORK 24 (Agerpres). — TASS transmite: La 24 septembrie, N. S. Hrușciov, președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., șeful delegației sovietice la cea de-a 15-a sesiune a Adunării Generale a O.N.U. a plecat din New York la Glen Cove, unde deobicei își au sediul delegațiile sovietice la sesiunea Adunării Generale a O.N.U.

Împreună cu N. S. Hrușciov, la Glen Cove au plecat N. V. Podgornii, K. T. Mazurov și A. A. Gromiko.

La invitația lui N. S. Hrușciov, la Glen Cove au plecat de asemenea, A. Novotny, Gheorghe Gheorghiu-Dej și T. Jivkov.

Pacea va triumfa

Urmăresc cu atenție desfășurarea lucrărilor actualei sesiuni a O.N.U. Veștile aduse prin intermediul ziarului despre activitatea delegației noastre la O.N.U. îmi umplu inima de bucurie.

Am citit cu satisfacție știrea că cele două propuneri ale guvernului nostru au fost incluse pe ordinea de zi a acestei sesiuni istorice a O.N.U. Sînt convins că participarea delegației noastre la O.N.U. în frunte cu tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej, fiu credincios al poporului nostru, va fi rodnică și constructivă. Cele două propuneri își vor găsi fără îndoială ecou în rîndul tuturor celor cărora le e dragă pacea.

Am luat cu multă bucurie și entuziasm cunoștință de importanta cuvîntare rostită în Adunarea Generală de tovarășul N. S. Hrușciov, conducătorul delegației U.R.S.S. la O.N.U. Citind această cuvîntare și scriind rîndurile de față, gîndurile îmi zboară pînă acolo departe, spre înaltul for internațional, unde au fost expuse idcile admirabile cuprinse în cuvîntarea tovarășului N. S. Hrușciov, idei care exprimă voința fermă de pace a întregului popor sovietic, a tuturor popoarelor iubitoare de pace din lume. Fără îndoială că ele au produs o profundă satisfacție în rîndurile tuturor oamenilor cinstiți cărora le e scumpă pacea.

Dar mai sînt și minți înfierbîntate care nu doresc destinderea internațională. Acestora cuvintele tovarășului Hrușciov le-au dat cu siguranță multă bătaie de cap. Dar orice ar face ei, va fi în zadar. Pacea va triumfa.

Am convingerea că delegațiile Uniunii Sovietice, ale țărilor socialiste și ale celorlalte țări iubitoare de pace vor aduce noi înfrîngeri forțelor oarbe ale războiului.

Împreună cu muncitorii din atelierul pe care-l conduc, voi munci cu toată hotărîrea pentru ca prin succesele noastre în depășirea planului lunar de producție să exprimăm voința noastră fermă de luptă pentru consolidarea păcii.

ALEXANDRU STOICA
maistru în secția montaj a Uzinelor „Timpuri Noi"

SFÎRȘIT DE SĂPTĂMÎNĂ LA O.N.U.

Corespondență telefonică specială din New York

— Vom avea totuși un weekend complet, mi-a declarat un funcționar din aparatul secretariatului O.N.U.

— De ce? l-am întrebat.

— S-a hotărît amînarea ședinței. Nu s-a definitivat ordinea vorbitorilor...

Într-adevăr, s-a anunțat apoi și oficial, că ședința care, contrar obiceiului, trebuia să se desfășoare sîmbătă, nu va mai avea loc. Motivul: nu se definitivase lista vorbitorilor. Iar discuțiile care mai continuă încă în legătură cu ordinea înscrierii la cuvînt sînt desigur legate și de impresia profundă produsă de cuvîntarea rostită vineri de tovarășul Hrușciov. Problemele pe care le-a ridicat șeful delegației U.R.S.S., propunerile pe care le-a făcut, au devenit subiect general de discuție și au stîrnit un asemenea ecou încît următorii oratori care se vor îndrepta spre tribuna Adunării nu vor putea în nici un caz să nu țină seama de ele.

Se pare că acest lucru preocupă în mod deosebit și pe unii diplomați occidentali. Domnul Herter, secretarul de stat al S.U.A. pe care în timpul ședinței de vineri l-am văzut ascultînd cu luare aminte traducerea simultană a cuvîntării lui N. S. Hrușciov, a plecat de la Palatul O.N.U. direct la o recepție oferită de Clubul Presei Străine unde, după cum s-a aflat ulterior, s-a grăbit să afirme că șeful guvernului sovietic n-ar fi adus „nimic nou" în cuvîntarea sa și că propunerile cu privire la acordarea independenței tuturor coloniilor ar fi, chipurile primejdioase. Ce l-a determinat pe domnul Herter să-ia de astă dată atitudine cu o asemenea promptitudine neobișnuită, în timp ce deobicei reacția sa la un eveniment internațional deosebit se produce abia după o zi sau două? Răspunsul e evident pentru toată lumea, cu atît mai mult pentru cei ce l-au văzut și ascultat joi pe președintele Eisenhower, iar vineri pe șeful guvernului sovietic. Este semnificativă aprecierea făcută de corespondentul ziarului parizian „Combat": „Fostului general Eisenhower nu i-a reușit ofensiva de ieri. Dacă ar fi vrut să-l ia prin surprindere pe adversarul său Hrușciov ar fi trebuit să rostească un mesaj mai concret și să nu se refugieze în nori cu o flotă aeriană oarecum ipotetică de control pentru vehiculele atomice".

Cît privește faimoasele promisiuni de ajutorare cuprinse în discursul președintelui S.U.A. este instructivă aprecierea făcută de purtătorul de cuvînt al cercurilor de afaceri din S.U.A., „Wall Street Journal". „Programul de ajutorare, pentru Africa, scrie acest ziar, preconizat de Eisenhower este neserios pentrucă Statele Unite nu vor accepta să ajute pe cineva prin intermediari". Cu alte cuvinte acest ziar arată că cercurile de afaceri din S.U.A. nu sînt dispuse să acorde nici măcar infimul ajutor promis de președintele S.U.A. dacă el nu este acordat prin intermediul mecanismelor obișnuite americane care asigură impunerea de condiții economice, militare și politice țărilor slab dezvoltate.

În enervarea provocată tocmai de situația penibilă în care se află diplomația americană, pe Herter l-a luat gura pe dinainte și a declarat că Republica Ghana întrucît se situează pe poziții anticolonialiste ar avea „înclinații comuniste". Referindu-se la aceste declarații, președintele Ghanei,

MIRCEA RĂDULESCU

(Continuare în pag. 4-a)

Probleme vitale pentru viitorul omenirii

Populația iubitoare de pace de pe întreg glob își are îndreptată privirea spre Organizația Națiunilor Unite, care în sesiunea actuală va dezbate probleme vitale pentru asigurarea păcii între popoare, pentru viitorul omenirii.

Un prim eveniment important care s-a desfășurat în cadrul sesiunii Adunării Generale a O.N.U. îl reprezintă primirea a 14 state noi în sînul acestei organizații, state care au trecut prin perioada grea a jugului colonialist și care s-au eliberat recent. Acest eveniment demonstrează odată în plus cît de actuală a devenit în zilele noastre problema lichidării integrale și definitive a colonialismului, problemă a cărei importanță incontestabilă a fost subliniată în cuvîntarea rostită de N. S. Hrușciov.

O adîncă emoție au trezit în inimile tuturor oamenilor cinstiți de pe glob cuvintele rostite, cu fermitate și cu toată răspunderea pentru viața și viitorul omenirii, de către N. S. Hrușciov. Acordarea independenței și libertății totale tuturor popoarelor aflate sub dominație colonială pentru a-și putea construi state naționale proprii precum și dezarmarea generală și totală sînt probleme de corvișitoare importanță care își așteaptă rezolvarea din partea Adunării Generale a O.N.U.

De un real folos pentru promovarea păcii sînt și problemele a căror înscriere pe ordinea de zi a actualei sesiuni a fost cerută de țara noastră. Sîntem convinși că discutarea lor la O.N.U. și luarea unor hotăriri constructive pe marginea lor, va constitui o contribuție reală la statornicirea unei păci trainice bazată pe coexistența pașnică.

Ca om de știință susțin din toată inima efortul depus de delegația țării noastre la sesiunea 15-a O.N.U. pentru asigurarea păcii și libertății popoarelor și doresc ca istorica sesiune a Adunării Generale a O.N.U. să se termine cu succes, pentru binele și fericirea omenirii.

Prof. dr. I. M. IVAN
Decanul Facultății de Medicină București

Cu gîndul și fapta alături de mesagerii de pace ai patriei noastre

În întreaga țară, oamenii muncii sînt cu gîndul și fapta alături de mesagerii de pace ai patriei noastre și urmăresc cu mult interes lucrările sesiunii Adunării Generale a Organizației Națiunilor Unite. În scrisorile și mesajele pe care le transmit tovarășului Gheorghe Gheorghiu-Dej și delegației țării noastre, ei își exprimă deplinul lor atașament față de politica externă de pace a partidului și guvernului nostru, încrederea nețărmurită ce o acordă delegației noastre și urările de deplin succes în misiunea nobilă ce o îndeplinește.

„Cunosc uriașa însemnătate pe care o are această sesiune în rezolvarea principalelor probleme ale vieții internaționale și înfăptuirea unei păci trainice în lume — scrie țesătoarea Ana Boghină, Erou al Muncii Socialiste. **Gîndul meu, ca și al tuturor oamenilor muncii din țara noastră, este alături de dv., tovarășe Gheorghe Gheorghiu-Dej, care exprimați voința de pace a poporului romîn constructor al socialismului. Nu vom cruța nici un efort în munca noastră, știind că realizările obținute în producție exprimă atașamentul nostru față de politica de pace și coexistență pașnică promovată de partidul și guvernul nostru".**

Cei aproape 2.000 de constructori navali din Galați, care s-au adunat pentru a transmite urările lor de succes delegației noastre, scriu în moțiunea trimisă: **„Țara noastră are planuri măreț de viitor. Pentru aceasta noi avem nevoie de pace și cerem tuturor delegaților la actuala sesiune a O.N.U. să colaboreze pentru asigurarea unei dezarmări generale și totale, temelia sigură a unei păci trainice și durabile în lume. Sîntem cu inima și cu gîndul alături de dv. și de delegațiile celorlalte țări socialiste și așteptăm cu nerăbdare ca eforturile depuse de mesagerii noștri de pace să fie încununate de succes".**

„Membrii corpului didactic din Institutul politehnic Timișoara — se spune într-o altă telegramă trimisă tovarășului Gheorghe Gheorghiu-Dej — **vă urează din toată inima succes deplin la cea de-a XV-a sesiune a Adunării Generale a O.N.U. Sîntem convinși că solii poporului nostru, în frunte cu dv., vor aduce o contribuție însemnată la destinderea încordării internaționale, la victoria cauzei păcii în lumea întreagă".**

În telegrama trimisă de muncitorii, inginerii și tehnicienii de la Combinatul de zahăr și ulei „Oltenia"-Podari se spune: **„Colectivul nostru este tot timpul cu gîndul alături de dv. și vă sprijinim cu însuflețire în activitatea ce o desfășurați prin realizările pe care le vom obține în producție. Sîntem hotăriți ca pînă la sfîrșitul anului să dăm peste plan 520 de vagoane de zahăr și să îndeplinim planul anual al producției de ulei în numai 11 luni. Cu astfel de arme pașnice luptăm noi".**

Lucrările agricole trebuie grăbite!

În săptămîna care a trecut, în multe regiuni lucrările agricole de toamnă s-au desfășurat mai intens. În regiunile Craiova, București, Suceava și Pitești, porumbul a fost culeș de pe 32—43 la sută din suprafețele cultivate. Recoltarea floriisoarelui se apropie de sfîrșit în regiunile Craiova și Ploiești, iar în regiunile Timișoara, Pitești și București a fost executată în proporție de 71—81 la sută. Potrivit datelor primite de Ministerul Agriculturii, pînă la 22 septembrie, în întreaga țară floarea-soarelui a fost recoltată de pe 64 la sută din suprafața cultivată, cartofii de pe 40 la sută, iar sfecla de zahăr și porumbul în proporție de 28 și respectiv 18 la sută.

Lucrările de pregătire a terenului pentru însămînțări au fost efectuate pe mai mult de 1.300.000 ha și au fost însămînțate 250.000 ha.

Față de stadiul de coacere a culturilor, recoltarea lor este în general întîrziată. De asemenea ritmul de executare a lucrărilor, de pregătire a terenului și de însămînțare nu corespunde posibilităților de care dispun regiunile și nici necesității de a se asigura toate condițiile pentru executarea însămînțărilor în perioada optimă.

În săptămîna următoare recoltarea culturilor tîrzii trebuie mult intensificată pentru a **se putea trece imediat și cu toate mijloacele la executarea arăturilor de însămînțare. Totodată însămînțările trebuie mult grăbite,** iar unitățile agricole să ia toate măsurile pentru organizarea în așa fel a lucrărilor, încît în toate regiunile însămînțările de toamnă **să se termine pînă cel mai tîrziu la 20 octombrie.** O grijă deosebită să se acorde calității lucrărilor și îndeosebi adîncirii și uniformității arăturilor de însămînțare. Este necesar, de asemenea, să se asigure efectuarea la vreme a celorlalte lucrări ca recoltarea legumelor, fructelor, strugurilor, continuarea însilozărilor, a arăturilor adînci de toamnă.

(Agerpres)

TEXTILISTELE ÎN ÎNTRECERE

Afișul era clar ca lumina zilei. Mai clar nici că se putea. Scria acolo negru pe alb: „concurs lunar pentru realizarea celor mai ridicați indici la fiecare articol. Premii în bani. Doritorii se pot înscrie la șeful secției țesătorie". Totuși Elena Pop rămase o vreme în fața afișului privind încurcată cele scrise. Inima îi da ghes să se înscrie, să încerce. Căci pînă la urma urmei, ce dacă-i tînără?! Pe de altă parte o teamă tainică o reținea, o făcea să stea în cumpănă. Să se ia la întrecere cu „veteranele" fabricii?! Și dacă se va face de rîs?! Apoi tot ea își zise: „N-o să mă ia nimeni peste picior din această pricină. Dimpotrivă o să mă ajute „veteranele". Parcă cu școala n-a fost așa?! Toți au îndemnat-o: „du-te, ești tînără; nu pierde vremea. Ți s-au creat condiții la școala serală; nu rămîne de căruță. Avem nevoie de oameni cu carte și la războiul de țesut". Și Elena s-a dus. Și iată, i-a fost greu, îi drept, doar nimic nu se obține pe degeaba. Dar e mulțumită. A reușit și acum e socotită pe drept printre elevele sîrguincioase. Atunci cu concursul să se lase mai prejos?!...

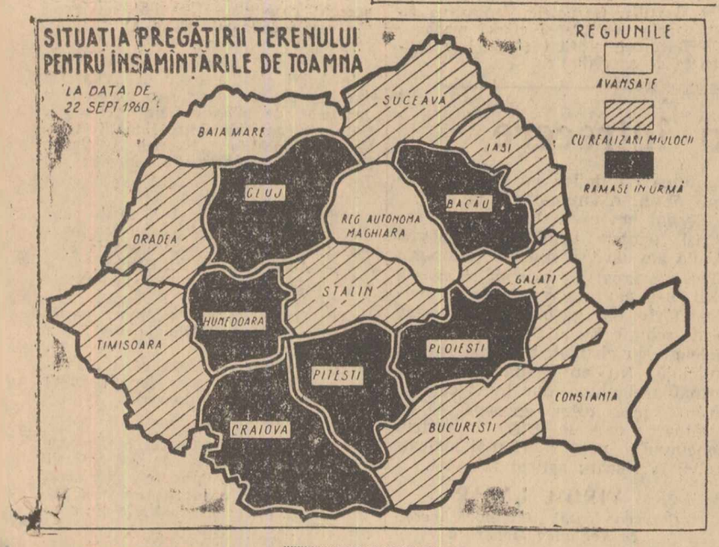
Și în aceiași zi Elena Pop își înscrise numele pe lista concursului inițiat de conducerea Uzinelor Textile din Timișoara pentru obținerea celor mai ridicați indici la fiecare articol în parte. Căci, trebuie spus, conducerea Uzinelor Textile din Timișoara, a inițiat în acest an, în vederea îmbunătățirii continue a calității produselor, o serie de acțiuni valoroase care au avut un larg răsunet în rîndurile muncitorilor și bineînțeles, o mare eficacitate economică, scopul propus fiind realizat în mod considerabil. Printre inițiativele născute aci amintim: calificarea personalului tehnic de control și-n special a meșterilor în cursuri anume organizate, calificarea muncitorilor noi angajați și instruirea practică a elevilor proveniți din școlile profesionale și medii, cursul de minim tehnic ținut pe problemele cele mai spinoase ivite aici — încleiatul, umiditatea, alungirile, etc. — și extinderea metodei de într-ajutorare la toate mașinile.

Un vizitator care nu cunoaște subtilitățile — ca să le numesc așa — procesului tehnologic de aci și mai ales măsurile luate de conducerea fabricii în vederea îmbunătățirii calității produselor, are totuși posibilitatea să întrezărească ritmul trepidant al întrecerii socialiste ce se desfășoară în direcția îmbunătățirii calității. De unde? Simplu. Din „oglinzile" țesătoriei, cum sînt denumite, firește convențional, diferitele forme de agitație vizuală prin mijlocirea cărora se evidențiază fruntașii și se critică codașii. Iată cîteva din ele: „Panoul fruntașilor". Citim pe el numele țesătoarelor Ana Moga, Ana Cica, Viorica Dan. Sînt expuse aici și produsele de calitate superioară țesute de ele, pînzeturi pe care le admiri, fără să vrei, îndelung. Apoi... „oglinda neagră". Sînt și aici nume; e drept puține dar sînt: Virginica Severin, Ana Constantinescu și Ioana Sandu. Produsele lor nu merită a fi afișate și cu atît mai mult... cumpărate. Vezi de asemenea axate pe aceleași preocupări gazeta de perete a secției, caricaturile postului de control U.T.M. (distins cu drapelul de fruntaș pe oraș) panourile uriașe cu evidențiatele pe schimb: Ana Unterwerger, Z. Iancovici, Elisabeta Leiher... În ce măsură s-au obținut realizări aci de pe urma inițiativelor organizate și a formelor de stimulare morală a oamenilor ne-o spun următoarele cifre înscrise pînă acum: aproape 76.000 m.p. țesături realizate în plus, peste prevederi de la o calitate inferioară la una superioară; aproape 1.602.000 lei economii la prețul de cost al produselor și circa 281.000 lei beneficii peste plan.

Concursul — fie-mi iertată paranteza dar am socotit-o deosebit de oportună în cazul de față — ca o nouă formă de întrecere a trezit și mai mult interesul muncitorilor. Realizarea celor mai ridicați indici pentru fiecare articol a cerut participanților la concurs, nu depunerea unui efort fizic deosebit ci iscusință, pricepere, o înaltă calificare profesională. Iată de ce pe „arena" ca-

VIRGIL LAZAR
Corespondentul „Romîniei libere" în Regiunea Timișoara

(Continuare în pag. 2-a)



Gospodăriile colective — puternice centre de atracție

Cel de-al III-lea Congres al Partidului a trasat lucrătorilor din agricultură sarcini deosebit de importante în ceea ce privește întărirea și dezvoltarea gospodăriilor agricole colective. În raportul prezentat de către tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej la Congres se arată că: **„Sînt create condițiile necesare ca în timpul cel mai scurt toate gospodăriile colective să ajungă la nivelul gospodăriilor fruntașe". „Trebuie dusă o muncă politică și organizatorică perseverentă** — se spune mai departe în raport — **pentru realizarea cu succes a acestei sarcini de mare însemnătate".**

În răstimpul care s-a scurs, în multe părți ale țării, sfaturile populare muncind sub conducerea organelor de partid au luat măsuri pentru punerea în practică a acestor prețioase indicații.

Ajutate mai îndeaproape și mai eficient, numeroase gospodării colective au obținut în ultimele luni însemnate succese. Rezultatele bune dobîndite de către gospodării, conving tot mai mult, atît pe țăranii muncitori individuali cît și pe întovărășiți că locul lor e în colectiv, că înrîind în aceste unități își vor putea spori veniturile. Așa se face că în ultima vreme membrii multor întovărășiri au hotărît să-și transforme unitățile în gospodării colective. Totodată, numeroși alți întovărășiți și țărani muncitori au făcut cereri de intrare în gospodăriile colective existente.

Știrile de mai jos transmise de corespondenții noștri regionali și spicuite din ziarele locale oglindesc pregnant atît procesul de întărire a gospodăriilor colective cît și interesul arătat de țăranii individuali și întovărășiți care au cerut în ultimul timp să intre în respectivele unități.

Crește familia colectiviștilor

IAȘI (de la corespondentul nostru). — Recent adunarea generală a colectiviștilor din comuna Popeni, Raionul Bîrlad, a aprobat cererile de înscriere în gospodărie a altor 32 de familii de țărani. De asemenea în gospodăria agricolă colectivă Odaia au mai intrat nu de mult 21 familii.

Numai de la începutul lunii august și pînă în prezent în gospodăriile agricole colective din Raionul Bîrlad au intrat aproape 800 de familii de țărani întovărășiți. În momentul de față în acest raion există 64 gospodării agricole colective unde lucrează peste 12.000 familii.

★

CRAIOVA (de la corespondentul nostru). — Exemplul gospodăriilor colective fruntașe din Isbicenl, Urzica și alte comune ale Raionului Corabia au făcut ca 180 de familii din Gîrcov și Cîmpu Părului să-și unească pămîntul, forțele și uneltele în două noi gospodării colective. La fel au procedat și cele aproape 120 de familii din Vișina Nouă care și-au transformat cooperativa agricolă de producție în gospodărie colectivă. Peste 300 de familii s-au unit în noi gospodării colective și în comunele Pătule, din Raionul Vînju Mare și Baldovinești din Raionul Balș.

Sectorul zootehnic — izvorul milionului

Gospodăria colectivă „Drumul Belșugului" din comuna Dăbuleni, Raionul Gura Jiului, este cea de-a treia la număr din această comună. Aici muncesc cu hărnicie pentru a zmul-

(Continuare în pag. 2-a)

Ultimele știri

30.000 TONE ZAHĂR PESTE PLAN

Campania de fabricare a zahărului se desfășoară din plin, fabricile lucrînd cu capacitatea lor completă. Din prima zi a începerii campaniei și pînă în prezent au fost produse peste sarcinile de plan 30.000 tone de zahăr din noua recoltă de sfeclă.

BANDA DE MONTAJ

ORAȘUL STALIN. — La fabrica „Electroprecizia" din Săcele, a intrat în funcție o bandă de montaj pentru dinamurile de bicicletă. Banda de montaj este prevăzută cu utilaje și dispozitive moderne, care asigură sporirea productivității muncii cu aproximativ sută la sută.

STADIONUL COMUNEI

CRAIOVA (de la corespondentul nostru). — În comuna Bechet, reședința Raionului Gura Jiului s-a construit un stadion sportiv. Construcția s-a făcut prin muncă voluntară și cu materiale din resurse locale.

ANIVERSAREA ATELIERELOR C.F.R. CLUJ

CLUJ (de la corespondentul nostru). — La clubul muncitoresc „Filimon Sîrbu" a avut loc ieri o adunare festivă închinată aniversării a 90 de ani de la înființarea Atelierelor C.F.R. Despre istoricul atelierelor și glorioasele lupte ale feroviarilor clujeni a vorbit tov. Vasile Galoș, directorul atelierelor.

MANIFESTĂRI CULTURALE

CRAIOVA (de la corespondentul nostru). În sălile Muzeului de artă s-a deschis ieri după masă o expoziție de artă aplicată din R. P. D. Coreeană. Expoziția creatorilor populari din R.P.D. Coreeană se bucură de aprecierea unanimă a vizitatorilor.

★

Sîmbătă seara și-a deschis stagiunea Teatrul Muncitoresc C.F.R. „Giulești". Prima piesă a acestui teatru din noua stagiune a fost comedia „O lună de confort" de Ștefan Iureș și Ben Dumitrescu. Piesa a fost pusă în scenă de Horea Popescu și Mircea Dumitru, iar scenografia este semnată de Sanda Mușatescu.

REZULTATE SPORTIVE

Pe lacul Snagov au început sîmbătă finalele campionatelor republicane de canotaj academic. În prima zi au fost desemnate campioanele în probele feminine. Iată rezultatele finale: 4 plus 1 rame: Progresul București; simplu: Florica Ghiuzelea (Victoria); 4 plus 1 vîsle: Metalul București; dublu: Metalul București; 8 plus 1: Metalul București. Astăzi dimineață de la ora 10 sînt programate întrecerile masculine.

CUM VA FI VREMEA ?

Pentru zilele de 25, 26 și 27 septembrie se anunță următorul timp probabil:

În București: Vreme răcoroasă cu cer variabil. Vînt potrivit, temporar pînă la tare, din nord-est. Temperatura în creștere ușoară către sfîrșitul intervalului.

În țară: Vremea se menține răcoroasă în prima parte a intervalului, apoi se va încălzi ușor. Cerul va fi schimbător. Ploi slabe cu totul izolate vor continua să cadă în sudul și răsăritul țării. Vînt potrivit, temporar pînă la tare din nord-est. Temperatura staționară la început, apoi în creștere ușoară.

Glasul adevărului

Maistrul Alexandru Gaciu de la fabrica „Flacăra roșie" are patru aschii minuscule de schije la genunchiul drept. „Amintirea" aceasta a războiului a căpătat-o în munții Tatra, în luptele purtate împotriva hoardelor fasciste.

Ieri dimineață cînd a ajuns la fabrică Alexandru Gaciu a luat un ziar în care este publicată cuvîntarea rostită de tovarășul Nikita Hrușciov la cea de-a 15-a sesiune a Adunării Generale a O.N.U. și împreună cu muncitoarele Florica Dumitrescu și Maria Irimescu (așa cum se vede în imaginea surprinsă de fotoreporterul Mihai Popescu) l-a afișat la gazeta de perete a întreprinderii.

— Să-l citească cît mai multă lume deoarece în cuvîntarea rostită de tovarășul Nikita Hrușciov răsună puternic glasul adevărului.

Cuvîntul său răspicat în apărarea păcii ne-a umplut inima de bucurie și sîntem mîndri că alături de delegația U.R.S.S. și a celorlalte țări socialiste se află și delegația țării noastre, în frunte cu cel mai iubit fiu al poporului romîn, tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej. De la tribuna O.N.U. se va auzi cu tărîrea noastră de a o apăra, de a o întări.

Turneul Teatrului de Operă şi Balet al R. P. R. la Moscova

Corespondenţă telefonică specială

A cînta la Moscova este un examen greu de trecut pentru orice artist, spuneau mulţi solişti ai Teatrului de Operă şi Balet din Bucureşti înaintea plecării în turneu. Şi într-adevăr, faţă de prietenosul şi exigentul public sovietic, un atît de fin cunoscător al artei lirice, a însemnat un examen, care însă a fost trecut cu succes. Spectacolele Teatrului nostru s-au bucurat de o înaltă apreciere, atît a publicului cît şi a personalităţilor vieţii artistice a Moscovei. In seara zilei de 20 septembrie a avut loc, într-un cadru festiv, deschiderea turneului Teatrului de Operă şi Balet în capitala Uniunii Sovietice, turneu care s-a desfăşurat pe scena Teatrului Muzical „Stanislavski — Nemirovici Dancenko".

Primul spectacol a fost „Răscoala" de Gheorghe Dumitrescu. Presa sovietică a consemnat elogios realizarea artistică a acestui spectacol, cît şi calitatea limbajului muzical al acestei opere. Cuvinte deosebit de calde au fost exprimate la adresa soliştilor noştri: Constantin Iliescu, Zoe Dragotescu, David Ohanesian, Mircea Buciu şi în mod deosebit orchestrei sub conducerea maeştrilor Egizio Massini şi Mihai Brediceanu.

Spectacolul cu opera „Othello" de Verdi s-a bucurat de un deosebit succes. Irina Masslenicova, artistă a poporului, prim solistă a Teatrului Mare, ne-a spus :

— „Am asistat la un spectacol de o înaltă ţinută artistică. Soliştii voştri, Arta Florescu, Garbis Zobian, Mihail Arnăutu şi ceilalţi, au dovedit că posedă o înaltă măiestrie artistică". Un amănunt interesant. La toate spectacolele noastre scenografia a fost îndelung aplaudată.

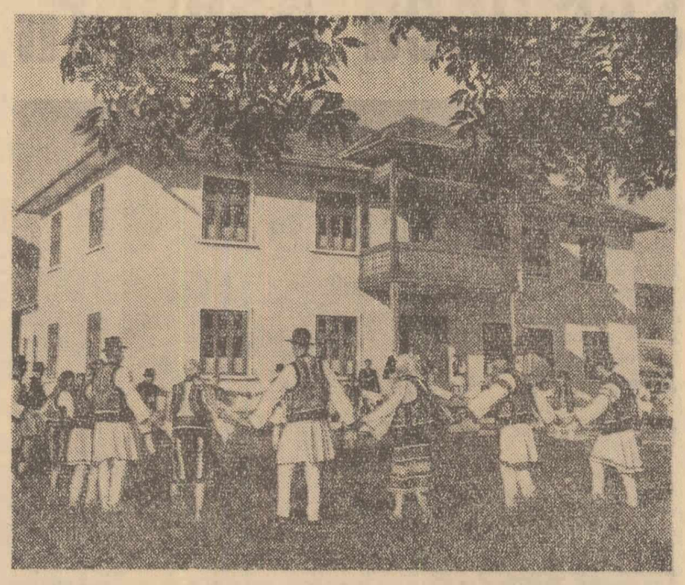
Următorul spectacol cu opera „Carmen" care a avut loc în seara zilei de 21 septembrie, a fost primit cu multă căldură de către spectatori. De asemenea şi „Seara romînească" cuprinzînd cele două balete româneşti „La piaţă" de M. Jora, „Priculiciul" de Zeno Vancea şi opera „Noapte furtunoasă" de Paul Constantinescu a fost primită cu mult interes de către publicul moscovit. Turneul nostru continuă. Astăseară va avea loc spectacolul „Trubadurul" de Verdi. Intregul nostru colectiv se bucură de atenţia deosebită a gazdelor noastre, minunaţii oameni sovietici, care ne-au creat condiţiile necesare desfăşurării muncii noastre în condiţii ireproşabile.

In presa sovietică au apărut primele cronici. Opera „Răscoala" de Gheorghe Dumitrescu este apreciată ca un spectacol cu reale calităţi artistice. Astfel, cunoscutul critic muzical Martînov, scrie în „Vecerneaia Moskva :" „Cea mai interesantă trăsătură a operei „Răscoala" este sentimentul noului, al căutării creatoare. Aceasta caracterizează muzica lui Gheorghe Dumitrescu. El ne vorbeşte într-un limbaj muzical, sincer şi emoţionant, străduindu-se să găsească limbajul său propriu pentru a ne povesti tragica soartă a eroilor săi". Criticul face de asemenea, o caldă apreciere a cîntăreţilor noştri. Reproşează doar compozitorului că nu a dat mai multă atenţie părţilor solistice pentru că Teatrul de Operă şi Balet posedă soliţi într-un număr şi o calitate artistică impresionantă.

Colectivul nostru artistic desfăşoară şi o vie activitate în afara spectacolelor în uzine şi alte instituţii ale capitalei sovietice. Recitale de canto au avut loc la Uzina de rulmenţi nr. 1, la V.T.O. (Casa actorului), la Televiziune, toate bucurîndu-se de mult succes. Intregul nostru colectiv este conştient de răspunderea ce o are faţă de exigentul spectator sovietic şi dorim din toată inima ca reintorşi în patrie să putem spune tuturor: „Turneul nostru s-a bucurat de succes la Moscova".

HERO LUPESCU

Moscova, 24 septembrie



Sătenii din comuna Dorna Cîndreni şi-au văzut realizată de curînd o veche dorinţă. Acum au la dispoziţie o nouă clădire a căminului cultural, ridicat prin contribuţie voluntară şi muncă patriotică.

Foto : AGERPRES

Sărbătoarea din Lugoj

Desigur că la ora cînd aceste rînduri vor vedea lumina tiparului, în oraşul Lugoj va răsuna cîntecul şi iureşul dansului celor peste 30 de formaţii artistice de amatori din Reşiţa, Nădrag, Chizătău, Peciul Nou şi alte numeroase comune, formaţii reunite să sărbătorească corul Casei raionale de cultură „Ion Vidu", care a împlinit 150 de ani de activitate rodnică.

Răsfoind hrisoavele vremii

Înegrite de anii petrecuţi în arhive şi poate de mulţimea curioşilor care le-au mai răsfoit, hrisoavele vremii scot la lumină o serie de mărturii interesante din activitatea corului din Lugoj.

Spicuim cîteva amănunte mai semnificative :

...Infiinţat în anul 1810, sub conducerea lui Nicolae Marcu, membrii corului şi-au însuşit cîntecele populare la început numai după auz. Acest neajuns a fost înlăturat în 1840, cînd adunarea generală obştească îi trimite pe Gheorghe Ghina şi Ion Pavel împreună cu un grup numeros de corişti să înveţe notele la Timişoara...

Evenimentele din 1848 i-au găsit pe membrii corului în plină activitate culturală. La chemarea lui Eftimie Murgu, ei s-au alăturat miilor de ţărani muncitori şi meseriaşi revoluţionari adunaţi pe Cîmpia Libertăţii din Lugoj.

1888. Apare la Lugoj profesorul Ion Vidu, care reorganizează corul în ciuda acelora care-l acuzau că promovează o „artă a mocănimii", recrutează în rîndurile formaţiei de cîntăreţi pe cismarul Ion Lajos, pe olarul Constantin Murariu, pe ţăranii Constantin Duda, Vicente Gherlea,

O menţiune demnă de remarcat : Ion Vidu ia hotărîrea să valorifice folclorul bănăţean sub influenţa succesului răsunător pe care l-a avut prin anul 1875 taraful lui Nica Iancu Iancovici cu vestita „Ană Lugojană", mai tîrziu sursă de inspiraţie pentru compozitorul Filaret Barbu, elev al lui Ion Vidu, apoi dirijor şi el al acestui cor (1927).

Zilele de aur

Dirijorul Dimitrie Stan, un neobosit promotor al cîntecului bănăţean, vorbind despre ce au însemnat ultimii 16 ani pentru formaţia pe care o conduce, afirmă că în acest timp corul a trăit „Zilele lui de aur". Dacă ţinem seama de faptul că în 1921, actualul dirijor Dimitrie Stan este amintit în documente ca unul din coriştii de frunte ce au dirijat la turneul organizat de Ion Vidu prin ţară, înţelegem mai bine sensul profund al acestei aprecieri. Căci Dimitrie Stan ştie ce au însemnat pentru formaţia artistică din Lugoj anii negri ai regimului burghezo-moşieresc.

Aşa se explică de fapt şi însufleţirea cu care corul lugojan a pornit după 1944, sub îndrumarea partidului, prin satele bănăţene să propage cîntecele revoluţionare de masă înscrise la loc de cinste în repertoriul lor, alături de valoroasele compoziţii ale lui Ion Vidu, Tiberiu Brediceanu, Sabin Drăgoi şi alţii.

În 1951, corul din Lugoj se situează la concursul formaţiilor de amatori pe locul 3 pe ţară, ca în 1954 să ocupe locul II, iar la ultimele două concursuri să deţină în mod consecutiv locul I şi titlul de laureat. Ministerul Învăţămîntului şi Culturii, cu sprijinul organelor de partid, ţinînd seama de valoarea acestei formaţii, a iniţiat pentru ea două mari turnee prin ţară, în Regiunea Autonomă Maghiară şi pe litoralul Mării Negre, iar al doilea în Moldova, pe Valea Bistriţei, şi a Siretului şi în vechea cetate a Ieşilor.

„Andaluza" lui Ion Vidu, „Cîntecul lui Tudor" de Dimitrie Stan, „Corul torcătoarelor", „Hora păcii" de Dragomir şi multe alte cîntece au fost viu aplaudate în toate centrele mari din ţară, căci abia în „Zilele noastre de aur", membrii acestei formaţii (din care amintim pe fruntaşii Dora Stan, Bona Speranţa, Elena Ţăranu, Aurel Marcu şi alţii) au găsit condiţii optime să-şi dezvolte talentul, să participe la acţiunea largă iniţiată de partid, de culturalizare a maselor muncitoare.

V. LĂZARESCU

Festivalul internaţional al filmului de păpuşi şi marionete

Sîmbătă dimineaţa juriul celui de al II-lea Festival internaţional al filmului de păpuşi şi marionete a vizionat la cinematograful „Vasile Alecsandri" primele producţii cinematografice prezentate în concurs. Astfel au fost supuse aprecierii juriului filmele cehoslovace „Domnul Prokur acrobat". „Pisoiul", „Un drag bun". „Schiurile fermecate", „Leul şi armonica" şi „Micul tren".

In aceeaşi după amiază la cinematograful „Maxim Gorki" au fost prezentate pentru public filmul romînesc „Cîntecul tractoarelor" şi filmele cehoslovace „Faust" şi „Visul unei nopţi de vară".

(Agerpres)

Festivalul internaţional al teatrelor de păpuşi şi marionete

In cele 3 teatre din Capitală: Teatrul Tineretului, Teatrul C.C.S. şi Orfeu a continuat să se desfăşoare sîmbătă cel de al II-lea Festival internaţional al teatrelor de păpuşi şi marionete. In faţa juriului s-au prezentat teatrul de stat de păpuşi „Arlekin" din Lodz (R. P. Polonă) cu piesele „Extraordinara invenţie a profesorului", „Aluna" şi „Rîşniţa de cafea". Juriul a asistat şi la recitalele unor artişti individuali: Devi Lal Samar (India), Kiss Istvan (R.P. Ungară) şi la recitalul unui grup de artişti ai Teatrului Ţăndărică.

După amiază grupuri de oaspeţi la festival au vizitat Palatul Pionierilor şi Complexul sportiv „23 August".

Seara ei au asistat în sala Palatului R.P.R. la un concert al orchestrei de muzică populară „Barbu Lăutaru", oferit în cinstea lor de comitetul de organizare a Festivalului.

(Agerpres)

Un succes sigur...

Este de preferat să vezi un spectacol de estradă dansat şi cîntat de oameni decît de nişte figurine de carton reduse la dimensiuni de liliputan. Dar dacă e drept că estrada de bună calitate se poate face numai de oameni, nu e mai puţin adevărat că parodia ei caricatura, salira împotriva prostului gust este un meşteşug în care păpuşile cu greu ar putea fi întrecute. Cine a văzut spectacolele lui Obrazţov nu va uita niciodată „Concertul extraordinar" cu toată galeria lui de personaje cabotine supuse ritsului pedepsitor.

„Succes sigur" sau cum figurează pe unele afişe, „Succes nebun" fructificînd capacitatea de satirizare a păpuşilor este o parodie la adresa tuturor produselor pseudoartistice la care etichetа „noutăţii" ascunde de fapt stupiditatea şi prostul gust.

Nimic nu a scăpat atenţiei păpuşarilor maghiari, creatorii acestui excelent spectacol, nici absurda goană după senzaţie şi exotism, nici teatrul modernist, nici opereta lăcrimoasă, nici revista goală de conţinut. Tablou după tablou, spectacolul desfăşoară o suită de schiţe satirice sudate între ele printr-un comperaj de calitate. „Copilul vedetă". „Peştele girl", „Dansatorii din Hawai", filmul „de groază". „roc and roll-ul" sînt cîteva mostre în care oameni de după paravan, comunicînd cu oamenii din sală prin mijlocirea păpuşilor, reduc la ridicol, respectiv la adevărata lor faţă alucubraţiile pseudoarteі şi ale „distracţiilor" stupide.

V. BALTAG

Gospodăriile colective — puternice centre de atracţie

(Urmare din pag. 1-a)

ge pămîntului un rod tot mai bogat membrii a peste 800 familii de ţărani muncitori. Şi roadele sînt bune. Sînt bune pentru că se munceşte organizat şi colectiviştii au ales şi dezvoltat cele mai rentabile ramuri de producţie. Ferma de vaci a acestei gospodării, de pildă, a ajuns în prezent la 97 capete, din care vaci mulgătoare 28 capete. Cea de porcine la 145 capete din care 22 scroafe, cea de ovine la 274 capete, iar cea de păsări la 1.047 capete. („ÎNAINTE" — Craiova).

Noi construcţii în gospodării

Gospodăriile colective din Raionul Sărmaş au prevăzut în acest an să-şi ridice 132 diferite construcţii, din care majoritatea sînt adăposturi pentru animale. Manifestînd preocupare pentru terminarea la timp a construcţiilor, colectiviştii din unele gospodării au şi terminat lucrările la o seamă de obiective. Pînă în zilele trecute opt grajduri pentru vite au fost terminate la gospodăriile colective din Pogăceaua, Văleni, Ulieş, Cătina etc. Alte 15 grajduri sînt cu zidăria terminată. („FĂCLIA — Cluj).

Creşte bunăstarea colectiviştilor

Multe gospodării colective din Raionul Adamclisi, aplicînd cu stricteţe regulile agrozootehnice au obţinut producţii mari atît în sectorul vegetal cît şi în cel animal, iar prin contractarea şi vinderea acestora statului au obţinut venituri băneşti destul de însemnate. Astfel, gospodăria colectivă din satul Oltina a realizat în primele două trimestre ale anului un venit de 1.448.994 lei. Venituri mari au mai obţinut şi gospodăriile colective din satul Ostrov (1.312.255 lei), din satele Petroşani (1.000.000 lei), Deleni, Cocargea şi altele. Pe lîngă importante cantităţi de produse, gospodăriile colective din acest raion au împărţit oamenilor pentru zilele-muncă efectuate şi mari sume de bani. De la începutul anului, gospodăriile colective au împărţit la zile-muncă suma de 5.125.061 lei. Sume mari la zi-muncă au dat gospodăriile din Cocargea, Ostrov, Negureni, Deleni şi Petroşani. Familia colectivistei Elena Oancea din Deleni de pildă, a primit numai ca avans suma de 5.928 lei. („DOBROGEA NOUĂ" — Constanţa).

Atenţie deosebită transporturilor destinate aprovizionării de iarnă

Concomitent cu satisfacerea celorlalte cerinţe de transport ale economiei naţionale, ceferiştii acordă mare importanţă efectuării transporturilor destinate aprovizionării de iarnă a oamenilor muncii. In perioada 1—20 septembrie au fost transportate zeci de mii de vogoane încărcate cu fructe, legume, carne, păsări, cereale, sfeclă de zahăr, lemne de foc etc. Zilele acestea au început şi primele transporturi masive de cartofi din Regiunea Stalin către oraşe şi centre muncitoreşti.

Datorită experienţei cîştigate în anii trecuţi, precum şi atenţiei deosebite care se acordă acestor transporturi — mărfurile supuse stricăciunii fiind expediate cu prioritate şi urmărite pe tot parcursul, pînă la destinaţie — ceferiştii se achită de sarcina de a contribui la buna aprovizionare a oamenilor muncii. In perioada amintită au fost încărcate zilnic în medie cu circa 140 de vagoane mai mult decît în luna septembrie a anului trecut, în unele zile înregistrîndu-se vîrfuri de trafic foarte mari. Colaborînd mai îndeaproape cu întreprinderile care folosesc transportul pe calea ferată, ceferiştii au redus sub normă principalul indice al exploatării feroviare, rulajul vagonului de marfă. Astfel, durata ciclului încărcare-transport-descărcare pentru fiecare vagon folosit în această perioadă a fost redusă în medie cu circa 2 ore faţă de normă, timpul cîştigat fiind folosit pentru efectuarea altor necesităţi de transport.

INFORMAŢII

Sîmbătă a plecat în R. F. Germană o delegaţie condusă de tov. Bucur Şchiopu, adjunct al ministrului Agriculturii care va vizita, la invitaţia comunităţii de muncă a Asociaţiilor ţărăneşti din Baden-Wurttemberg, expoziţia agricolă organizată în localitate.

★

La invitaţia Academiei R. P. Romîne a sosit în Capitală prof. dr. Jean Vague, de la Clinica de endocrinologie din Marsilia. Oaspetele francez va vizita unele institute şi clinici medicale din Bucureşti şi Cluj şi va ţine conferinţe de specialitate.

Spitalul Witing din Capitală a fost recent reamenajat şi reorganizat. Aici s-a instalat o secţie modernă de chirurgie care are săli de reanimare, de transfuzie etc.

★

In comuna Cuza Vodă, din Regiunea Bucureşti s-a terminat de curînd construirea unui magazin universal, încăpător şi aprovizionat din belşug cu produse de larg consum. El satisface în prezent cerinţele ţăranilor muncitori din satele comunei. (ION ALECU, corespondent voluntar).

★

In holul cinematografului „Victoria" din Tg. Jiu s-a deschis o expoziţie a gazetelor de perete. Cele mai apreciate sînt gazetele întreprinderii forestiere din localitate, Fabricii de ţigări, Grupului de construcţie forestier, şi Trustului de foraj.

★

Simbătă s-au încheiat lucrările consfătuirii internaţionale pentru promovarea studiilor clasice organizată la Eforie de Academia R. P. Romîne. La şedinţa de închidere a luat cuvîntul în numele Academiei R.P.R., acad. Alexandru Graur, care a mulţumit participanţilor pentru contribuţia adusă la buna desfăşurare a lucrărilor consfătuirii, anunţînd totodată că următoarea consfătuire va avea loc în 1962 la Plovdiv (R. P. Bulgaria).

★

Ieri a avut loc la Oraşul Stalin un schimb de experienţă între lucrătorii din cadrul O.C.L. produse industriale Oraşul Stalin şi a lucrătorilor din cadrul O.C.L. produse industriale din oraşul Sibiu.

Textilistele în întrecere

(Urmare din pag. 1-a)

să zic aşa, a acestui concurs s-au întîlnit cei mai buni muncitori, printre care se află şi tînăra Elena Pop. A luat „startul"? Da, l-a luat, putem spune cu brio. Căci ţesătoarea Elena Pop a realizat cei mai ridicaţi indici la cele două articole pe care le-a lucrat, fiind premiată cu 400 lei. Alături de ea au mai cîştigat concursul Elena Golopenţa, Irina Ardeleanu şi încă cîteva ţesătoare. In schimb Floarea Hotnoga — considerată şi ea pe drept cuvînt printre fruntaşele fabricii — nu l-a cîştigat. De ce? Pentru că punînd accent pe realizarea de cît mai multe mii de bătăi pe oră a cam neglijat calitatea (al doilea indice obligatoriu) obţinînd „numai" 74 la sută.

Recent am văzut listele noilor înscrişi pentru următorul concurs. Acolo am zărit şi numele ţesătoarei Olga Cazanov. La început şi ea s-a sfiit, n-a avut încredere în propriile-i forţe, dar văzînd că tovarăşele ei de schimb Elena Pop şi Irina Ardeleanu au cîştigat, n-a mai stat la îndoială. Nu anticipăm rezultatul următoarei etape, dar în orice caz, urăm succes celor aproape 40 de ţesătoare care se întrec în cadrul concursului, pentru cei mai ridicaţi indici la fiecare articol fabricat.

VIRGIL LAZAR

Corespondentul „Romîniei libere" în Regiunea Timişoara

Primele manifestări cu prilejul aniversării corului din Lugoj

LUGOJ (de la corespondentul nostru). — Ieri după amiază în sala Palatului cultural din Lugoj a avut loc adunarea festivă care a marcat începutul manifestărilor organizate cu prilejul sărbătoririi a 150 de ani de la înfiinţarea corului Casei raionale „Ion Vidu" din acest oraş.

In cadrul adunării, directorul Casei raionale de cultură, Petru Sîrbu a prezentat o dare de seamă. Au rostit apoi cuvîntări de felicitare la adresa colectivului corului sărbătorit, tovarăşa Constanţa Crăciun, adjunct al ministrului Invăţămîntului şi Culturii, tov. Petre Blajovici, prim-secretar al comitetului regional Timişoara, al P.M.R., Liviu Datcu, directorul Casei raionale de Cultură din Sînnicolaul Mare, delegaţi ai pionierilor şi copiilor din Lugoj, compozitorul Gh. Bazavan şi delegaţi ai formaţiilor artistice de amatori.

Apoi, tov. Ioan Beldean, preşedintele comitetului executiv al sfatului popular regional Timişoara a dat citire Decretului Prezidiului Marii Adunări Naţionale, prin care se conferă corului Casei raionale „Ion Vidu" din Lugoj, Ordinul Muncii clasa I. De asemenea, cu prilejul aniversării a 150 de ani de la înfiinţarea corului din Lugoj, s-a conferit titlul de artist emerit al R. P. Romîne, dirijorului Dimitrie Stan, Ordinul Muncii clasa III-a coriştilor Izidor Danciu şi Dumitru Sarmeş şi Medalia Muncii unui număr de 12 corişti fruntaşi.

A urmat apoi un concert festiv prezentat de corul sărbătorit. In cursul zilei de azi, la Lugoj vor continua manifestările închinate acestui eveniment, manifestări la care participă 30 de formaţii artistice de amatori din Regiunea Timişoara.

BREVIAR

LA ANTICARIATUL Nr. 1 din Capitală se deschide mîine o expoziţie de bibliofilie romînească, care va cuprinde printre altele cîteva din primele tipărituri româneşti, din ediţiile cele mai vechi ale operelor clasicilor literaturii noastre, manuale didactice dintre cele mai vechi, etc. Expoziţia va rămîne deschisă pînă la data de 5 octombrie.

COLECTIVELE Teatrului şi Filarmonicii de Stat din Arad au întreprins recent o deplasare în comuna Nădlac. Colectivul teatrului a prezentat aci în faţa colectiviştilor piesa „Povestiri despre tinerii căsătoriţi" de Evgheni Schwartz, iar Filarmonica un concert-operetă „Casa cu trei fete" de Schubert. Ambele manifestări s-au bucurat de succes.

IERI a plecat în Austria o delegaţie a Comitetului naţional romîn pentru Asociaţia internaţională a artelor plastice, care va participa la Viena între 26 septembrie şi 1 octombrie la lucrările celui de-al III-lea Congres al Asociaţiei. Delegaţia este alcătuită din artistul poporului Ion Jalea, preşedintele Comitetului naţional romîn pentru Asociaţia internaţională a artelor plastice şi artistul emerit Jules Perahim, membru al aceluiaşi comitet.

NOUA STAGIUNE a Filarmonicii de Stat „Moldova" din Iaşi s-a deschis vineri. In program a figurat Concertul în Re Major pentru vioară şi orchestră de Beethoven, în interpretarea violonistului Ştefan Ruha, laureat al Concursurilor internaţionale Ceaikovski, Enescu şi Thibaud. Spectacolul a cuprins de asemenea Suita din Baletul „Romeo şi Julietta" de Prokofiev, precum şi Simfonia III-a de Alfred Mendelsohn.

LA CASA RAIONALĂ DE CULTURĂ DIN BUZĂU s-a deschis de curînd o expoziţie de artă plastică, cuprinzînd peste 100 lucrări în ulei, acuarelă, cărbune etc. ale artiştilor amatori, membri ai cercului plastic din oraş. (STELIAN BANCIU, corespondent voluntar).

TEATRUL DE STAT DIN GALAŢI şi-a deschis acum cîteva zile ce-a de-a şasea stagiune cu piesa „Ecaterina Teodoroiu" de Nicolae Tăutu. Regia spectacolului este semnată de Ion S. Bologa.

Colectivul teatrului gălăţean va începe în curînd repetiţiile la piesele „Prometeu înlănţuit" şi „Tînăra Gardă", lucrări aflate în repertoriul actualei stagiuni (N. ITU, corespondent voluntar).

CORUL FILARMONICII DE STAT „GEORGE ENESCU" va prezenta astăzi la ora 20 un concert la Ateneul R.P.R. Dirijor : Vasile Pîntea. Solişti : Alice Şandru, Vasile Micu, Ştefania Albei, Rodica Boghiu şi Al. Voinescu.

TEATRUL DE OPERA DIN CLUJ va prezenta astăzi în sala Palatului R.P.R ultimele două spectacole în cadrul turneului în Capitală, spectacole care iniţial erau programate în sala Teatrului de Operă şi Balet. La ora 11 se va prezenta „Cei patru bădărani" iar la ora 19,30 „Neamul Şoimăreştilor". Biletele vîndute sînt valabile după ce în prealabil au fost preschimbate la casa Teatrului de Operă şi Balet.

Sport—Sport—Sport—Sport

Trei victorii româneşti în ziua a doua a Jocurilor balcanice de atletism

ATENA 24 (Agerpres). — Corespondenţă specială :

Sîmbătă vremea s-a schimbat brusc la Atena, astfel că probele programate în ziua a doua a Jocurilor Balcanice de atletism au fost influenţate de timpul nefavorabil. Din nou atleţii romîni au repurtat frumoase victorii aplaudate de spectatori. La interval de 24 de ore valorosul nostru demi-fondist Zoltan Vamoş a cîştigat al doilea titlu de campion balcanic, clasîndu-se pe primul loc şi în proba de 1500 m plat cu timpul de 3'53"5/10. Cel mai bun sulităş al concursului s-a dovedit atletul romîn Al. Bizim, care cu o aruncare de 74,12 m. şi-a adjudecat o frumoasă victorie internaţională. Proba feminină de aruncarea greutăţii s-a încheiat cu victoria reprezentantei R. P. Romîne Ana Coman cu 15,15 m. Iată celelalte rezultate înregistrate: 200 m plat femei (în linie dreaptă): Sikovec (Iugoslavia) 24"; lungime femei: Jorgova (R. P. Bulgaria) 5.88 m; 3000 m obstacole: Papavasiliu (Grecia) 8'50" 2/10; lungime: Mangaras (Grecia) 7,61 m.

In cele două zile de concurs de pînă acum atleţii şi atletele din R.P. Romînă au cucerit în total 7 titluri balcanice. Astăzi sînt programate întrecerile din ultima zi. Cu mare interes aşteaptă sportivii atenieni evoluţia campioanei olimpice Iolanda Balaş.

Închiderea concursului cultural-sportiv al tineretului din Capitală

Cu începere de la orele 18, pe stadionul Republicii din Capitală va avea loc astăzi festivitatea de închidere a Concursului cultural-sportiv al tineretului din Capitală.

Cu acest prilej vor putea fi văzute la lucru mari ansambluri de gimnastică, precum şi bogatul repertoriu al celor 800 de tineri şi tinere ce vor executa dansuri populare romîneşti. De asemenea, cicliştii şi călăreţii îşi vor arăta măiestria într-un program demonstrativ.

In jurul orei 17 îşi vor face apariţia pe stadion cicliştii participanţi la Turul R.P.R. După terminarea programului cultural-sportiv, pe acelaşi stadion — în nocturnă — va avea loc meciul de fotbal dintre liderul primei noastre categorii, Dinamo Bucureşti şi Ştiinţa Timişoara.

Ştiri

● In continuarea turneului pe care-l întreprinde în U.R.S.S. echipa selecţionată de fotbal a Canadei a jucat la Leningrad cu formaţia locală Zenith. Întîlnirea s-a încheiat cu scorul de 4—1 în favoarea fotbaliştilor sovietici.

● Cu prilejul unui concurs de atletism desfăşurat la Garden City, atleta britanică Jordan a stabilit un nou record mondial în proba de 880 yarzi cu timpul de 2'06"1/10.

● In cadrul concursului internaţional de atletism desfăşurat la Dublin australianul Herb Elliott a cîştigat proba de 1 milă realizînd timpul de 3'57". Pe locurile următoare s-au clasat Sullivan — 3'59"8/10 şi G Pirie — 3'59"9/10.

● Vineri seară s-a desfăşurat la Viena meciul de box dintre pugilistul maghiar Laszlo Papp şi Erich Walter (R.F. Germană). Papp a obţinut victoria prin Ko. în repriza a 9-a.

După etapa de ieri

Nici o schimbare în clasamentele Turului ciclist al R. P. R.

FOCŞANI (de la trimisul nostru). După consumarea celei de a 12-a etape a Turului ciclist al R.P.R. în primele locuri ale clasamentului general şi individual nu s-au produs modificări. Walter Ziegler din echipa de tineret a R.P.R. va purta şi azi, în drum spre Bucureşti, tricoul galben pe care şi de astă dată şi l-a apărat cu promptitudine.

Deşi scurtă, a măsurat doar 101 km., penultima etapă a turului, alergată de la Bacău la Focşani, a fost deosebit de agitată. In etapa de ieri trebuie consemnată în primul rînd excelenta medie orară realizată de primii sosiţi: 49,015 km.! Este cea mai rapidă medie orară înregistrată vreodată în istoria ciclismului nostru. Trena vijelioasă în care s-a rulat a fărămiţat plutonul după numai cîţiva kilometri de la plecare. După o oră de rulaj, kilometrajul maşinii din care urmărim cursa ne arată că au fost parcurşi 49 km. Cu cîţiva kilometri înainte de Adjud se produce evadarea hotărîtoare a etapei de ieri. Din pluton fug Cosma, Baciu, Silviu Duţă, Scheibner (R. D. Germană), care iau tot mai mult avans.

Sprintul din oraşul Adjud este cîştigat de Scheibner, iar cel din Mărăşeşti de Cosma. Intre timp, în apropiere de oraşul Mărăşeşti, din grosul plutonului au mai fugit belgienii Heuvelmans şi Najs, precum şi Poreceanu. Primul rămîne după cîţiva kilometri şi este ajuns de pluton. In zare se vede oraşul Focşani. Mai sînt doar 10 kilometri. Fugarii au un minut avans şi după felul în care rulează se vede că nu vor mai fi ajunşi. Cu cîteva sute de metri înainte de intrarea pe stadionul „23 August" din localitate, unde a avut loc sosirea, Silviu Duţă se detaşează cu cîţiva metri şi se părea că de astă dată nu va mai pierde prilejul de a cîştiga o etapă, aşa cum i s-a întîmplat la Bacău. La poarta stadionului însă, la un viraj, derapează şi se răstoarnă. Scheibner, aflat în urmărirea sa, pătrunde primul pe pista stadionului şi se îndreaptă spre linia de sosire, nemaiputînd fi ajuns de Cosma. Invingătorul a acoperit distanţa în 2h 03'36", ca şi Ion Cosma, clasat al doilea. Au urmat apoi, la diferenţe de secunde, Baciu, Poreceanu, Najs şi Silviu Duţă. Plutonul în care se afla şi purtătorul tricoului galben a sosit după 52 secunde.

In clasamentul general individual continuă să conducă Ziegler cu 35h 51'39", urmat de Grunzig la 1'15". Duţă la 4'23". Zanoni la 4'57" şi Höhne la 5'18". Pe echipe conduce tot reprezentativa de tineret a ţării noastre.

Astăzi se aleargă ultima etapă Focşani-Bucureşti.

I. BOCIOACĂ

TEATRE

Cei patru bădărani, 11; **Neamul Şoimăreştilor** 19,30; Opera de Stat — Cluj (Sala Palatului R.P.R.); **Cidul**, 10; **Bădăranii**, 16; **Cuza Vodă**, 20; Naţional I. L. Caragiale (sala Comedia); **Hangiţa**, 10; **Năpasta**, 16; **Surorile Boga**, 20; Naţional I. L. Caragiale (sala Studio); **În căutarea extraordinarului**, 20.30; Armatei (sala Studio); **Soţul ideal**, 20; Municipal (sala Matei Millo); **Motanul încălţat**, 10; **O lună de confort**, 19.30; Muncitoresc C.F.R.-Giuleşti; **Nila**, 20; Tineretului; **Văduva veselă**, 10.30; **Lăsa, ţi-mă să cînt**, 19.30; Opereta; **Revista oglinzilor**, 20; „C. Tănase" (sala Savoi); **Vitamina M... muzica**, 20; „C. Tănase" (sala Victoria); **Spectacolul Circului Mare din Budapesta**, 16.30 şi 20.30; Circul de Stat.

CINEMA

Torero : Patria, Bucureşti, Al. Popov, Popular ; **Policarp, maistru caligraf** : Republica. I. C. Frimu, Donca Simo ; **Doamna Ministru** : Magheru, Gh. Doja, Flacăra ; **Şapte mirese pentru şapte fraţi**: Înfrăţirea între popoare, V. Roaită, Volga; **Norii părăsesc cerul** : V. Alecsandri, Elena Pavel; **Bită, ieşi din sac**: Lumina, Moşilor, N. Bălcescu; **Bravul soldat Şvejk** (ambele serii): Central; **Pescarii din arhipelag**: Victoria; **Scurtă istorie, Şapte arte, „Marinică" O poveste ca în basme, Homo Sapiens, Ştiinţă şi tehnică nr. 9/1960** : Timpuri Noi; **„Al II-lea Festival Internaţional al Filmului de Păpuşi şi Marionete"**: Maxim Gorki, Unirea; Pentru copii: program special; pentru adulţi; **Poznaşa**: 13 Septembrie ; **Katia Katiuşa**: Tineretului; **Un cîntec străbate lumea**: C. David; **Ivanna** : Arta, M. Eminescu ; **Enrico Caruso** : Munca ; **D-ale Carnavalului** : T. Vladimirescu ; **În ajun** : Griviţa, Mioriţa, Floreasca ; **Prima lecţie** : 8 Martie, 23 August ; **Povestea tinerilor căsătoriţi**: 8 Mai; **Pe tărmuri îndepărtate**: Ilie Pintilie; **Intrigă şi iubire**: 16 Februarie; **Eşalonul de aur**: 1 Mai, Libertăţii; **Alarmă în munţi** : G. Coşbuc ; **Datorie de prieten** : Drumul Serii.

TELEVIZIUNE

9: Emisiune pentru copii: Mîzgălici şi Zugrăvici. Festivalul internaţional al teatrelor de păpuşi şi marionete : „Secretul cheiţei de aur", „Domnul Prokuk acrobat" şi „Piinişoara". 10,30: Emisiune pentru sate. 17,55: Transmisie de la Stadionul Republicii a festivităţii de închidere a Concursului cultural-sportiv al tineretului. 19: Informaţiile după amiezii; 19,20: Festivalul internaţional al filmelor şi teatrelor de păpuşi şi marionete; 20,20: Jurnalul televiziunii; 20,40: Filmul „Furtuna"; 22,05: Muzică uşoară. Cîntă o formaţie condusă de Sergiu Malagamba. Solişti: Gigi Marga Dorina Ionescu-Goga şi surorile Kosac. În încheiere: Ultimele ştiri şi rezultatele sportive.

LUNI 26 SEPTEMBRIE

RADIO

Programul I: 7,15: Program interpretat de fanfară; 9,10: Muzică corală bulgară; 10: Melodii populare romîneşti; 10,30: Fragmente din spectacolele Operei de Stat din Cluj; 11,03: Teatru la microfon: „Ecou îndepărtat" de Sava Golovanivskii; 14: Muzică populară din Ardeal şi Banat; 16: Din cîntecele şi dansurile popoarelor; 17,30: Vreau să ştiu !; 18,40: Interpreţi sovietici de muzică uşoară; 21,15 Doine şi jocuri populare; 22,30: Concert de muzică uşoară.

Programul II: 14,30: Formaţii de muzică uşoară din ţări prietene; 17,50: În pas cu ştiinţa: Radiochimia — o nouă ramură a ştiinţei, de dr. Vasile Novac; 18,05: Fragmente din recitalul violonistului Ruggiero Ricci (S.U.A.); 19,30: Almanah ştiinţific; 20,30: Ciclul „Vechi maeştri ai muzicii italiene".

Documentele prezentate de U. R. S. S. celei de-a 15-a sesiuni a Adunării Generale a O. N. U.

Declarația cu privire la acordarea independenței țărilor și popoarelor coloniale

Epoca noastră este epoca unei reînnoiri impetuoase a societății, epoca afirmării unor forme de viață mai progresiste și mai drepte, a avîntului spre dominația nemaiîntîlnită a omului asupra forțelor naturii. **A sosit timpul pentru eliberarea totală și definitivă a popoarelor care se chinuie în robia colonialistă.** De aceea, statele-membre ale Organizației Națiunilor Unite își proclamă în mod solemn convingerile, intențiile și cererile de a se acorda independența țărilor și popoarelor coloniale.

Nu pot fi libere popoarele care asupresc alte popoare. Orice popor liber trebuie să ajute popoarele care mai sînt încă asuprite să-și dobîndească libertatea și independența.

Măreața renaștere a popoarelor înrobite

Eliberarea și dezrobirea rapidă a țărilor și popoarelor reprezintă un fenomen semnificativ al timpurilor noastre. Steagul independenței naționale înălțat sus deasupra lumii, a devenit acum steagul a sute și sute de milioane de oameni de pe toate continentele globului pămîntesc. A sosit timpul eliberării și renașterii națiunilor, popoarelor, triburilor pînă de curînd oprimate și strivite. Zeci de state noi au intrat în familia țărilor independente. Ideile democratice ale egalității în drepturi și ale autodeterminării națiunilor devin realitate.

Mitul că popoarele coloniale nu ar fi în stare să conducă, să creeze, să construiască, s-a spulberat.

De pe urma eliberării națiunilor înrobite în trecut au de cîștigat nu numai popoarele orientului, ci și popoarele occidentului. Cauza libertății popoarelor, a relațiilor între ele bazate pe egalitate în drepturi, a menținerii păcii pe pămînt se statornicește pe o bază mai trainică.

Statele membre ale Organizației Națiunilor Unite nu pot rămîne indiferente față de faptul că pe pămînturile străvechi ale Africii și Asiei, în insulele Oceaniei, pe pămînturile din regiunea Mării Caraibilor și în alte regiuni continuă să se chinuie în robie colonială peste 100 de milioane de oameni. Popoarele din aceste țări au dreptul la o existență de sine stătătoare și la independența națională, și totuși ele mai sînt încă lipsite de drepturi, sînt încătușate.

Colonialismul este în agonie. Dar și în ultimul ceas el este în stare să provoace multe suferințe și victime, să ucidă încă multe vieți în colonii și în metropole, să distrugă multe avuții create prin munca multor generații.

Organizația Națiunilor Unite face apel la toți oamenii de pe pămînt și la toate guvernele — să nu rămînă spectatori impasibili la suferințele popoarelor coloniale. Putem oare rămîne surzi la gemetele poporului Kenyei, unde continuă de opt ani exterminarea de către autoritățile coloniale a populației locale aruncată în rezervații, temnițe, lagăre de concentrare, la suferințele poporului din Oman împotriva căruia este dus un război de cotropire? Cine poate rămîne liniștit văzînd represiunile necontenite împotriva populației din Nyassaland, Angola, Mozambic, Rhodezia, Ruanda-Urundi, Africa de sud-vest, Tanganica, Uganda?

Este inadmisibilă în timpurile noastre, în secolul progresului și al celor mai mari descoperiri ale geniului științific, al extinderii nemărginite a puterii omului asupra forțelor naturii, situația în care Franța duce un război colonial în Algeria.

Poate fi oare tolerată în continuare această situație? Nu, nu se poate dacă sînt prețuite interesele cauzei mărețe a păcii, interesele umanității și progresului.

Ce civilizație au adus cele cinci secole de administrație colonială tiranică țărilor africane Angola, Mozambic și Guineea portugheză a căror suprafață este mai mare de cît jumătate din Europa occidentală și care au 11 milioane de locuitori? Ele le-au adus mizerie și lipsă de drepturi, privarea forțată de pămînturile stropite de sudoarea multor generații, alungarea agricultorilor în regiuni neroditoare și secetoase.

Acolo nu există nici o instituție de învățămînt superior, învățămîntul mediu lipsește aproape cu desăvîrșire. Băutul bunul plac, foametea, ignoranța și bolile, s-au menținut de fapt robia și munca forțată.

Cum de poate săvîrși Portugalia în timpurile noastre asemenea fărădelegi în colonii? Pe ce temei?

În decursul unei jumătăți de veac de dominație colonialistă belgiană, numărul populației din Congo s-a redus la mai puțin de jumătate din cauza expedițiilor de pedepsire, a foametei și a bolilor. În momentul proclamării independenței Republicii Congo numai puțini dintre locuitorii ei știau să citească și să scrie, nu exista nici un medic, inginer, avocat sau ofițer congolez.

În celelalte colonii africane situația nu este cu nimic mai bună.

Indiferenți la glasul dreptății, colonialiștii caută să mențină frontiere stabilite în mod arbitrar care despart popoare, triburi, precum și regiuni economice din Africa avînd afinități între ele, să încalce unitatea și integritatea teritoriilor multor țări. Numai în condițiile rînduielilor colonialiste puteau să apară alături trei Somalii, două Camerunuri, două Togo, trei Guinee, putea exista o asemenea dezbinare a popoarelor și triburilor care este doar în avantajul celor cărora le sînt străine interesele naționale și aspirațiile popoarelor africane.

Independența țărilor și popoarelor coloniale — un imperativ al vremii

Organizația Națiunilor Unite cheamă popoarele și guvernele ori unde ar fi patria lor — în răsărit sau în apus, la miază-noapte sau la miază-zi — să pună întrebarea ridicată astăzi chiar de viață: oare rînduielile colonialiste putrede corespund idealurilor popoarelor și posibilităților secolului actual?

Este îndeajuns să se compare dezvoltarea în secolul trecut a țărilor independente din Europa sau America de nord și dezvoltarea țărilor coloniale din Africa ca să devină limpede că drumul colonialismului este drumul regresului, drumul dispariției lente, al distrugerii și degradării țărilor înrobite cu forța.

Într-adevăr, scopul principal al regimului colonialist este realizarea de profituri uriașe pentru marile monopoluri străine care au acaparat pozițiile economice cheie din colonii, stoarcerea prin toate căile și mijloacele a avuțiilor și valorilor. De aceea, întreaga economie a coloniilor este o economie a exploatării.

S-a dovedit în mod științific că toate țările de pe continentul african ca și de pe celelalte continente dispun de avuții uriașe și variate într-o măsură considerabilă încă neexplorate. Ele ar putea fi puse în slujba popoarelor acestor țări și astfel în slujba întregii omeniri. Dar regimul colonialist menține în mod intenționat, artificial, înapoierea economică a coloniilor, împiedică industrializarea lor și folosirea rațională a resurselor existente. De acest lucru sînt legate risipa nemaiîntîlnită a valorilor sociale, pierderile uriașe de muncă, predominarea metodei parazitare a monoculturii în economia țărilor coloniale adaptată la satisfacerea nevoilor egoiste ale metropolelor.

Nivelul actual al dezvoltării tehnico-industriale, cele mai noi realizări ale științei, agriculturii și culturii, permit ca într-un timp relativ scurt toate aceste avuții uriașe să fie puse în slujba popoarelor. Dar pentru a le folosi în primul rînd trebuie să li se acorde popoarelor dreptul la o existență independentă, trebuie să se lichideze regimul colonialist, trebuie să se acorde ajutor economic pentru valorificarea acestor avuții.

Dacă statele membre ale Organizației Națiunilor Unite și, firește, în primul rînd acelea dintre ele care la timpul lor au pus cătușe coloniale multor popoare, ar manifesta măcar un minim de înțelegere față de nevoile arzătoare ale acestor popoare, aceste state ar găsi posibilitatea de a le satisface. Unul din principalele izvoare rezidă în rezolvarea problemei dezarmării și restrîngerea cheltuielilor militare ale statelor.

Se știe că numai statele care fac parte din blocul militar-colonialist al Atlanticului de Nord cheltuiesc anual pentru cursa înarmărilor 62 miliarde de dolari. Dacă s-ar cheltui pentru dezvoltarea și avîntul, de pildă, al țărilor din Africa măcar jumătate din această sumă cheltuită în fiecare an în scopuri neproductive și periculoase pentru pace, ar putea fi înfăptuite proiecte tehnico-inginerești grandioase. Popoarele eliberate din Africa ar putea să creeze pretutindeni școli, universități, spitale, drumuri și să înfăptuiască alte măsuri care ar permite ridicarea agriculturii la un nivel modern mai înalt.

Fiecare om cinstit și fiecare guvern care se pronunță pentru egalitatea în drepturi a popoarelor, pentru traducerea în viață a mărețelor țeluri și principii proclamate în Carta Națiunilor Unite, nu pot să nu vadă că colonialismul este un fenomen perimat și rușinos în viața omenirii contemporane. **Lichidarea totală și definitivă a colonialismului ar constitui prologul nu numai al progresului social, ci și al unui avînt tehnic impetuos în industrie și agricultură așa cum încetarea comerțului de sclavi a dat un puternic impuls dezvoltării forțelor de producție ale societății.**

Lichidarea colonialismului ar fi una din cele mai importante măsuri în domeniul destinderii încordării internaționale. Conflictele armate și războaiele din perioada postbelică de felul războaielor din Indonezia, Indochina, Algeria, al agresiunii împotriva Egiptului, al intervenției străine în Liban și Iordania, al comploturilor împotriva Siriei, Irakului și al altora au izbucnit tocmai în legătură cu tendința de a împiedica eliberarea și dezvoltarea statelor tinere din Asia, Africa, America Latină.

Popoarele au resimțit nu o dată pericolul amenințător al transformării războaielor coloniale într-un nou război mondial. Și acum, intervenția împotriva Republicii Congo a avut ca urmare încordarea situației internaționale, a pus în pericol cauza păcii în Africa, dar nu numai în Africa.

Paralel cu marile colonii și cu teritoriile aflate sub tutelă unele state își mai mențin, de asemenea, puncte de sprijin în diferite regiuni ale lumii, ca de pildă: Irianul de Vest, Okinava, Goa, Porto Rico și altele, fără a mai vorbi de Taivan față de care S.U.A. au săvîrșit o agresiune ocupînd acest teritoriu al Republicii Populare Chineze.

Aceste baze de sprijin sînt menținute spre a crea o amenințare la adresa independenței naționale și securității popoarelor din regiunile învecinate. Așa cum în zorile colonialismului factoriile comerciale au servit drept bază pentru extinderea ulterioară a regimului colonial de oprimare în Africa, Asia și America, tot așa, în prezent, în epoca destrămării colonialismului, imperialiștii încearcă să folosească bazele de sprijin și coloniile rămase pentru a exercita o presiune brutală asupra țărilor independente din Asia, Africa și America Latină.

Rușinosul regim colonial trebuie să fie înmormîntat

Împreună cu întregul sistem rușinos al colonialismului s-a perimat și o asemenea formă a regimului colonial cum este sistemul de tutelă.

Statele care exercită „tutela", nesocotind principiile Organizației Națiunilor Unite, mențin de fapt regimurile coloniale, exploatînd fără milă populația și jefuind resursele naturale, recurgînd la represalii împotriva acelora care adresează petiții Organizației Națiunilor Unite, frînînd dezvoltarea economică și politică a teritoriilor aflate sub tutelă.

Legăturile și relațiile dintre popoare, create în timpul colonialismului, trebuie înlocuite cu relații noi, bazate pe principiile egalității în drepturi, prieteniei și respectului reciproc, indiferent de orînduirea socială și politică a statelor, de concepțiile despre lume și politice ale oamenilor sau de culoarea pielii lor. Popoarele coloniilor trebuie să obțină o independență adevărată, nu una fictivă în condițiile cărora ele sînt menținute de fapt în cadrul regimului colonial, sub altă înfățișare.

Viața ridică în prezent problema alegerii între stagnare și progres, între robie și libertate, între scindarea popoarelor și unitatea lor, între război și pace.

Organizația Națiunilor Unite consideră de datoria sa să ceară stăruitor statelor, care au posesiuni coloniale, să înceapă tratative bazate pe egalitate în drepturi cu reprezentanții popoarelor coloniilor și să cadă de acord cu privire la instaurarea libertății și independenței țărilor coloniale.

Trebuie fixate termene precise și apropiate pentru tratative, trebuie exclusă posibilitatea presiunilor și agresiunii din partea puterilor colonialiste.

Dacă aceste puteri nu vor da însă ascultare acestei chemări, vor tărăgăna eliberarea coloniilor, vor înăbuși mișcarea de eliberare a popoarelor coloniale, popoarele iubitoare de pace vor trebui să acorde ajutor moral și material multilateral popoarelor care luptă pentru independența lor.

Stimulate de dorința înflăcărată pentru o cît mai grabnică instaurare a bunăvoinței și înțelegerii reciproce între state și popoare, la fel ca și între populația băștinașă din teritoriile care în prezent nu se autoadministrează și cei care s-au stabilit pe aceste teritorii și care doresc să trăiască acolo pe baza egalității cu toți cetățenii acestor țări, statele-membre ale Organizației Națiunilor Unite, care au semnat această declarație, se adresează tuturor oamenilor fără deosebire de limbă și culoarea pielii, religie și convingeri politice:

Cuvîntul nostru să fie auzit de toți oamenii de pe pămînt!

Noi cu toții sîntem locuitorii aceleiași planete. Pe ea ne naștem, muncim, ne creștem copiii, le predăm ceea ce am realizat în viață. Și cu toate că pe pămînt există diferite state, toți oamenii se nasc cetățeni egali în demnitatea lor.

Întreaga desfășurare a evoluției istorice ridică în prezent problema lichidării depline și definitive a regimului colonial sub toate formele și manifestările lui. Și nu cîndva mai tîrziu, ci imediat și necondiționat.

În conformitate cu aceasta, **STATELE — MEMBRE ALE ORGANIZAȚIEI NAȚIUNILOR UNITE PROCLAMĂ ÎN MOD SOLEMN URMĂTOARELE REVENDICĂRI:**

1. — Să se acorde imediat tuturor țărilor coloniale, teritoriilor de sub tutelă și celorlalte teritorii care nu se bucură de autoadministrare, independență și libertate totală în construirea statelor naționale proprii, pe baza liberei exprimări a voinței și dorinței popoarelor lor. Regimul colonial și administrația colonială, sub toate formele sale, trebuie să fie desființate pe deplin pentru a da posibilitate popoarelor din aceste teritorii să-și hotărască singure soarta și formele conducerii de stat.

2. — Să fie lichidate toate punctele de sprijin ale colonialismului — posesiuni și regiuni arondate — pe teritorii străine.

3. — Guvernele tuturor țărilor sînt chemate ca în relațiile între state să respecte cu strictețe și neabătut prevederile Cartei O.N.U. și ale prezentei Declarații privitoare la egalitate și la respectarea drepturilor suverane și integrității teritoriale ale tuturor statelor fără nici o excepție, neîngăduind nici un fel de manifestări ale colonialismului, nici un fel de drepturi sau avantaje excepționale pentru unele state în detrimentul altora (text prescurtat).

Declarația guvernului U. R. S. S. în problema dezarmării

Problema dezarmării, se spune în declarație, **este problema centrală a contemporaneității și de rezolvarea ei depinde în mare măsură, dacă nu în întregime, menținerea păcii.** În prezent acest lucru este recunoscut de toate statele. Totodată guvernul sovietic este profund alarmat de faptul că pînă acum nu s-a reușit să se realizeze nici un progres în rezolvarea acestei probleme.

În condițiile în care statele dispun de stocuri uriașe de arme nucleare, orice nou pas pe calea cursei înarmărilor sporește și pericolul unei așa numite izbucniri accidentale a războiului.

Cursa înarmărilor este unul din factorii principali care intensifică neîncrederea și suspiciunea în relațiile dintre state și care înveninează atmosfera internațională. „Războiul rece" urît de popoare generează cursa înarmărilor, împiedică lichidarea ei, face ca această cursă a înarmărilor să devină tot mai primejdioasă pentru state și popoare.

Încetarea cursei înarmărilor este calea spre consolidarea păcii. Rezolvarea problemei dezarmării ar avea de asemenea urmări economice. Prin dezarmare ar deveni disponibile uriașe valori materiale și financiare, care ar fi folosite spre binele omenirii.

Numai în anul care a trecut de la cea de-a 14-a sesiune a Adunării Generale O.N.U., în cadrul căreia a fost aprobată în unanimitate ideea dezarmării generale și totale, în uriașul cuptor al pregătirilor de război au ars din nou peste 100 miliarde dolari. Calcule simple arată că din aceste fonduri s-ar fi putut realiza reconstrucția tehnico-economică radicală a întregului continent al Africii;

Ținînd seama că tratativele cu privire la unele măsuri de dezarmare care s-au desfășurat ani de-a rîndul au fost împinse întotdeauna de puterile occidentale în impas, Uniunea Sovietică a propus la sesiunea a 14-a a Adunării Generale a O.N.U., acum un an, să se abordeze într-un mod cu totul nou rezolvarea acestei probleme și a formulat ideea dezarmării generale și totale sub un strict și eficient control internațional.

Numai dezarmarea generală și totală poate asigura îndeplinirea acestei sarcini măreți. Numai dezarmarea generală și totală poate asigura o pace trainică și liniștea omenirii.

Punînd problema dezarmării generale și totale, Uniunea Sovietică care, după cum se recunoaște în mod unanim, este în momentul de față unul din cele mai puternice state din lume din punct de vedere militar, a propus din proprie inițiativă să renunțe pentru totdeauna la această forță militară, s-o lichideze în întregime dacă și celelalte mari puteri vor proceda la fel.

Statele socialiste n-au nevoie de arme decît pentru a se apăra împotriva unei eventuale agresiuni din afară și pentru a asigura menținerea păcii în întreaga lume. Forțele armate sovietice nu au și nu pot avea alte sarcini decît cele politica externă a socialismului este o politică externă umană și de pace.

Pentru victoria comunismului nu este nevoie de război deoarece lupta pentru ideile comuniste nu se duce între state ci înlăuntrul fiecărui stat, între clase. Țările socialismului sînt calomniate atunci cînd sînt acuzate că vor să-și impună ideile prin război altor popoare, altor state.

La cea de-a 14-a sesiune guvernul sovietic nu s-a mărginit numai să pună problema dezarmării generale și totale, ci a prezentat atunci spre examinare Organizației Națiunilor Unite un program concret al unei asemenea dezarmări. Dorind să ușureze prin toate mijloacele soluționarea problemei dezarmării și să creeze condițiile cele mai favorabile pentru tratative în această problemă, Sovietul Suprem al U.R.S.S. a adoptat hotărîrea cu privire la reducerea forțelor armate ale Uniunii Sovietice cu 1.200.000 de oameni, adică cu o treime. Această hotărîre se îndeplinește în prezent cu strictețe.

Acum, cînd a trecut un an, din momentul în care Uniunea Sovietică a pus problema dezarmării generale și totale, putem spune absolut precis că ideea dezarmării generale și totale a obținut sprijinul tuturor popoarelor care doresc ca această idee să fie tradusă cît mai grabnic în viață.

Voința de pace a popoarelor și-a găsit expresie în rezoluția cu privire la dezarmarea generală și totală, adoptată, după cum își amintește toată lumea, în unanimitate de precedenta sesiune a Adunării Generale; nici un stat nu s-a ridicat împotriva acestei rezoluții, toate statele au susținut-o.

S-a hotărît ca tratativele să fie duse în cadrul Comitetului celor zece state.

De atunci a trecut un an. Din păcate trebuie să constatăm că pentru cauza dezarmării anul acesta a fost un an pierdut. Acesta este un bilanț alarmant, care nu poate fi trecut cu vederea.

Faptele arată că în timpul tratativelor, în Comitetul celor zece s-au constatat din nou, ca și în trecut, precis și clar două linii, două poziții opuse.

Una din ele corespundea cererilor popoarelor de a se rezolva cît mai grabnic problema dezarmării. Cealaltă era în contradicție directă cu aceste cereri și constituia o încercare prost camuflată de a nu admite dezarmarea.

Poziția noastră în timpul tratativelor a fost extrem de clară — statele socialiste propuneau să se treacă mai repede la acțiune, să se procedeze la rezolvarea practică a problemei, să se discute concret programul dezarmării generale și totale și să se elaboreze un tratat corespunzător.

În tot cursul tratativelor, Uniunea Sovietică și celelalte țări socialiste au adoptat o poziție supli.

Aflînd din discuțiile cu președintele Franței, generalul de Gaulle, că guvernul francez consideră oportun să se înceapă dezarmarea cu lichidarea mijloacelor de transport la țintă a armei nucleare, guvernul sovietic a abordat cu toată seriozitatea această idee și după ce a studiat-o cu toată atenția, a făcut precizări substanțiale în programul dezarmării generale și totale.

Guvernul sovietic a mers în întîmpinarea puterilor occidentale și într-o serie de alte probleme.

S.U.A. și celelalte state occidentale au cerut Uniunii Sovietice să prezinte mai concret și mai amănunțit, sistemul de control în programul nostru de dezarmare generală și totală. Guvernul sovietic a ținut seama și de acest considerent. Se înțelege de la sine că guvernul sovietic se pronunță pentru un control asupra dezarmării, însă obiectează cu hotărîre împotriva tuturor încercărilor de a impune controlul asupra înarmărilor, adică controlul fără dezarmare care, după cum înțelege oricine, ar fi doar un sistem legiferat de spionaj internațional.

Partenerii noștri la tratative au refuzat cu îndărătnicie să treacă la elaborarea tratatului cu privire la dezarmarea generală și totală, s-au eschivat prin toate mijloacele de la discutarea în fond a programului sovietic de dezarmare generală și totală.

Statele Unite ale Americii au formulat propuneri care nu prevăd nici dezarmare generală, nici dezarmare totală, care nu prevăd în general dezarmare, ci doar măsuri de control asupra înarmărilor, or aceasta înseamnă control fără dezarmare. Aceasta se referă în întregime și la **așa-numitul „plan occidental" din 16 martie 1960 și la așa-zisele „noi" propuneri americane prezentate de S.U.A. după ce Comitetul celor zece și-a întrerupt activitatea.**

Într-adevăr, ce propuneau puterile occidentale? Ele propuneau să se stabilească un control asupra rachetelor, un control asupra sateliților, un control asupra industriei atomice, un control asupra dizlocării forțelor armate, un control financiar, un control terestru, un control cu ajutorul fotografierii din avion — toate acestea în condițiile menținerii de către state a tuturor forțelor lor armate și a tuturor armamentelor, inclusiv arma atomică și toate mijloacele pentru transportarea ei la țintă. Poate că acest mod de a pune problema, prezintă interes pentru cei care, pregătind aventuri militare, sînt interesați să culeagă informații secrete despre forțele armate și armamentele altor state, dar el nu are nimic comun cu dezarmarea.

Puterile occidentale nu numai că au refuzat să discute în mod concret, în cadrul Comitetului celor zece state, programul sovietic de dezarmare generală și totală, nu numai că nu au prezentat nici un fel de propuneri proprii, care să corespundă cerințelor rezoluției Adunării Generale cu privire la dezarmarea generală și totală, dar s-au îndepărtat chiar de la propriile lor propuneri de îndată ce acestea au fost acceptate de Uniunea Sovietică.

Așa, de pildă, îndepărtarea guvernului francez de la propria sa formulare a problemei lichidării cu prioritate a mijloacelor de transportare la țintă a armei nucleare este cu atît mai de neînțeles cu cît Franța, după cît se știe nu se află nici pe departe pe primul loc, în domeniul rachetelor, adică al celor mai perfecționate mijloace de transportare.

Este limpede că în condițiile poziției negative a S.U.A. și a aliaților lor față de problema dezarmării generale și totale, Comitetul celor zece state nu a putut să desfășoare o activitate utilă în direcția îndeplinirii rezoluției Adunării Generale. Mai mult decît atît, el a început să se transforme în contrariul său — din organ pentru tratative cu privire la dezarmare, într-o unealtă de camuflare a cursei continue a înarmărilor.

Uniunea Sovietică și celelalte state socialiste s-au văzut puse, în aceste condiții, în fața întrebării: mai are, în general, vreun sens să se continue activitatea acestui comitet? Și în momentul cînd guvernul sovietic a examinat situația care s-a creat din vina S.U.A. și a aliaților lor, a fost nevoit să tragă concluzia că este necesar să-și întrerupă participarea la Comitetul celor zece și să ridice problema necesității de a se examina problema dezarmării în Adunarea Generală. La aceeași concluzie au ajuns și celelalte state socialiste membre ale Comitetului.

Acum cînd Statele Unite ale Americii și aliații lor au dus în impas tratativele de dezarmare în Comitetul celor zece, Adunarea Generală trebuie să examineze cu toată seriozitatea situația creată și să adopte măsurile necesare în vederea înlăturării piedicilor din calea soluționării problemei dezarmării. Or, pentru aceasta este necesar ca în numele tuturor statelor lumii, să se declare direct și deschis acelora care ridică obstacole în calea succesului tratativelor cu privire la dezarmare:

A SOSIT, ÎN SFÎRȘIT, TIMPUL SĂ SE RENUNȚE LA MANEVRE ȘI TERGIVERSĂRI, REZOLVAREA PROBLEMEI DEZARMĂRII NU MAI POATE FI AMÎNATĂ, ELABORAREA TRATATULUI CU PRIVIRE LA DEZARMAREA GENERALĂ ȘI TOTALĂ NU MAI POATE FI TARAGANATĂ.

Pentru a accelera rezolvarea problemei dezarmării, guvernul sovietic supune spre examinare Adunării Generale a O. N. U. propunerea **„Principalele prevederi ale tratatului cu privire la dezarmarea generală și totală"**, care se anexează la prezenta declarație. Guvernul sovietic consideră că această propunere oferă o bază bună pentru elaborarea și încheierea unui tratat cu privire la dezarmarea generală și totală. **În această propunere, guvernul sovietic merge și mai departe în întîmpinarea puterilor occidentale, ținînd seama de poziția lor într-o serie de probleme importante, între care afirmațiile lor că este util să se îmbine, începînd din prima etapă, măsurile în domeniul dezarmării nucleare cu măsurile pentru reducerea forțelor armate și a armamentelor clasice**

Așadar, în ce constă esența propunerii sovietice?

Guvernul sovietic propune ca toate statele să efectueze în trei etape consecutive, în decurs de patru ani sau într-un alt termen stabilit de comun acord, lichidarea totală și definitivă a tuturor forțelor lor armate și armamentelor.

IN PRIMA ETAPĂ, cu o durată de aproximativ un an — un an și jumătate, urmează să înceteze producția și să fie distruse toate mijloacele deja existente de transportare la țintă a armei nucleare. În aceeași etapă trebuie să fie lichidate toate bazele militare străine de pe teritorii străine și să fie retrase toate trupele străine de pe aceste teritorii. Efectivul forțelor armate ale statelor trebuie să fie redus în mod substanțial, pentru U.R.S.S. și S.U.A. limita efectivului forțelor armate stabilindu-se la 1.700.000 de oameni. În mod corespunzător trebuie să fie reduse și armamentele clasice.

Nu vom exagera dacă vom spune că în urma traducerii în viață a acestor măsuri, lumea ar răsufla ușurată întrucît ar fi oprită cursa înarmărilor, ar fi înlăturată primejdia unui atac nuclear prin surprindere din partea unui stat împotriva altuia și în general s-ar reduce substanțial primejdia dezlănțuirii prin surprindere a unui conflict militar. Toate acestea, desigur, trebuie să influențeze favorabil situația internațională în ansamblu.

Totuși, înfăptuirea măsurilor de dezarmare, propuse de guvernul sovietic pentru prima etapă nu ar înlătura, încă, în întregime primejdia de război. La dispoziția statelor vor rămîne și după aceasta arme nucleare și alte mijloace de exterminare în masă, dar arma nucleară, fără mijloacele de transportare, nu poate fi folosită în dauna altor state.

IN A DOUA ETAPA guvernul sovietic propune să se includă, între alte măsuri, interzicerea totală a armelor atomice, chimice, biologice și a celorlalte tipuri de arme de exterminare în masă cu sistarea producției și lichidarea stocurilor de asemenea arme, precum și reducerea continuă a forțelor armate ale statelor cu reducerea corespunzătoare a armamentelor și a tehnicii militare.

Traducerea în viață a acestor măsuri importante va însemna că în lume nu vor mai rămîne arme de exterminare în masă, iar forțele armate și armamentele clasice vor fi reduse în mod substanțial. Bine înțeles, aceasta va reduce la minimum posibilitatea de izbucnire a unor conflicte militare între state.

Și totuși aceasta nu constituie încă o rezolvare deplină, definitivă, a problemei care este pusă astăzi omenirii.

IN A TREIA ETAPA, guvernul sovietic consideră că în domeniul dezarmării va trebui să se meargă și mai departe și să se desăvîrșească lichidarea forțelor armate și a armamentelor tuturor statelor, să se pună capăt producției de război, să se lichideze ministerele de război, statele majore și toate instituțiile și organizațiile militare și paramilitare, precum și să înceteze alocarea de fonduri în scopuri militare.

După încheierea celei de a treia etape a dezarmării generale și totale, statele nu vor mai avea nici soldați, nici arme și, prin urmare, va fi lichidată definitiv și irevocabil primejdia de război. **Atunci visul de veacuri al popoarelor — o lume fără arme, o lume fără războaie — va deveni realitate.**

În ce privește securitatea internă a statelor, ea va fi asigurată de contingente de poliție sau miliție, strict limitate, al căror efectiv va fi stabilit de comun acord. Dacă se va dovedi necesar, statele vor pune asemenea contingente la dispoziția Consiliului de Securitate al O.N.U. în vederea menținerii securității internaționale.

Acestea sînt punctele principale ale propunerii sovietice „Principalele prevederi ale tratatului cu privire la dezarmarea generală și totală".

Guvernul sovietic își exprimă speranța că discutarea acestei propuneri în Adunarea Generală va îngădui să se treacă neîntîrziat la rezolvarea practică a problemei dezarmării și va oferi o orientare mai concretă pentru rezolvarea acestei probleme la tratativele din organul de lucru corespunzător. **În ce privește componența acestui organ de lucru, este necesar ca din el să facă parte, în afară de statele aparținînd grupărilor militare existente, și state care se află pe poziții de neutralitate și cărora trebuie să li se ofere posibilități mai largi de examinare a problemelor dezarmării. Este de dorit de asemenea ca în acest organ pentru dezarmare să fie reprezentate regiunile principale ale lumii.**

Guvernul sovietic ține seama că elaborarea unui Tratat de dezarmare generală și totală va cere tuturor participanților la tratative să dea dovadă de răbdare, să țină seama reciproc de interesele părților și să manifeste suplețe. Guvernul sovietic este gata ca și pînă acum să participe la asemenea tratative. El își dă seama că popoarele întregii lumi, care doresc fierbinte rezolvarea radicală a problemei dezarmării, așteaptă cu nerăbdare să se înceapă mai repede înfăptuirea măsurilor practice în domeniul dezarmării generale și totale.

Firește că o acțiune importantă care ar asigura succesul tratativelor cu privire la dezarmare ar fi restabilirea drepturilor legitime ale Republicii Populare Chineze în Organizația Națiunilor Unite. În felul acesta marea Chină va fi atrasă la tratativele cu privire la dezarmare.

Popoarele întregii lumi cer cu insistență soluționarea grabnică a problemei dezarmării. Ele așteaptă ca Adunarea Generală a Organizației Națiunilor Unite să spună un cuvînt greu în această problemă de importanță vitală.

Pentru soluționarea problemei dezarmării este nevoie de bunăvoință și hotărîre fermă. Guvernul sovietic cheamă pe toți membrii Organizației Națiunilor Unite să examineze de pe aceste poziții problema dezarmării — cea mai arzătoare și urgentă problemă a contemporaneității.

Declarația este semnată de președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S. N. S. Hrușciov. (Text prescurtat).

Lucrările Comitetului general

NEW YORK 24 — de la trimisul special Agerpres Al. Gheorghiu:

În după-amiaza zilei de 23 septembrie a avut loc cea de-a doua ședință a Comitetului general.

Ceea ce a caracterizat această ședință a Comitetului general a fost încercarea evidentă a reprezentantului american, secondat de ciankaișist și de alți parteneri occidentali, de a tulbura atmosfera actualei sesiuni a Adunării Generale prin includerea pe ordinea de zi a unor chestiuni provocatoare.

S-a trecut la examinarea cererii Uniunii Sovietice de a se înscrie pe ordinea de zi problema intitulată „Primejdia la adresa păcii generale pe care o prezintă acțiunile agresive ale S.U.A. împotriva Uniunii Sovietice". Delegatul american, vădit nemulțumit de formularea acestei probleme a cerut schimbarea ei în așa fel încît să rezulte că este vorba de o „plîngere" a U.R.S.S. Neputînd aduce vreun argument valabil împotriva unor asemenea acțiuni agresive ca de exemplu incursiunea avionului american „U-2" sau „RB-47", fapte de notorietate publică, el nu s-a putut opune recomandării Comitetului ca această problemă să fie înscrisă pe ordinea de zi.

Pus la vot, amendamentul american, care vrea să arate că e vorba de o plîngere, a fost aprobat cu 14 voturi contra trei (Bulgaria, Romînia și Uniunea Sovietică) și o abținere (Iugoslavia).

Principala chestiune care a pus într-o lumină foarte defavorabilă delegația S.U.A. și alte delegații occidentale a fost redezgroparea așa-numitei „probleme ungare".

Reprezentanții Uniunii Sovietice, Romîniei și Bulgariei s-au opus categoric ca Munroe să ia cuvîntul în fața Comitetului, argumentînd că acesta nu reprezintă pe nimeni. Delegatul american Wadsworth, căutînd să ia apărarea lui Munroe spre a-l acoperi actiunile, a comis o gafă care a stîrnit ilaritate în rîndurile tuturor reprezentanților din Comitet. Luîndu-l gura pe dinainte Wadsworth a declarat că Munroe este... reprezentantul Statelor Unite... în loc de al Națiunilor Unite pentru cercetarea „problemei ungare".

Reprezentantul R. P. Romîne, Eduard Mezincescu, a luat cuvîntul în mai multe rînduri în legătură cu încercările de a strecura așa-zisa „problemă ungară" pe ordinea de zi a actualei sesiuni, combătînd pe sprijinitorii acestei probleme și în special pe delegatul american. Declarînd că se opune ca Munroe să fie ascultat de membrii Comitetului, E. Mezincescu a relevat că scăparea vădită a reprezentantului american în legătură cu Munroe este foarte semnificativă.

Vreau să relev, a spus el, că la o asemenea sesiune care s-a anunțat a fi istorică deoarece întreaga lume așteaptă de la ea hotărîri de importanță istorică asupra problemelor internaționale cele mai importante, singura problemă propusă spre înscriere pe ordinea de zi a Adunării Generale de către delegația S.U.A. este aceasta, fapt care reflectă dorința anumitor cercuri de a învenina atmosfera și de a crea o piedică în calea problemelor ridicate de statele iubitoare de pace. Recomandînd înscrierea acestei probleme pe ordinea de zi, a spus în continuare Mezincescu, Comitetul general își va asuma o dublă răspundere și anume de a face să persevereze această organizație în nerespectarea Cartei ei și totodată de a o sili să-și piardă timpul cu discutarea unor probleme care nu sînt de competența sa, înveninînd atmosfera de lucru, în loc de a discuta problemele care sînt la ordinea zilei.

S-a trecut apoi la vot. Așa-numita „problemă ungară" a fost recomandată pentru a fi înscrisă pe ordinea de zi cu majoritate de voturi,

LUCRĂRILE SESIUNII ADUNĂRII GENERALE A O. N. U.

Libertate și independență tuturor popoarelor coloniale! Să fie rezolvată problema dezarmării generale!

Ecoul internațional al cuvîntării rostite de N. S. Hrușciov

„Sorbeau fiecare cuvînt"

LONDRA 24 (Agerpres). — TASS transmite: Cuvîntarea rostită de N. S. Hrușciov la cea de-a 15-a sesiune a Adunării Generale a O.N.U. a fost primită cu un viu interes de presa engleză. Majoritatea ziarelor publică la loc de frunte știrile despre cuvîntarea șefului delegației sovietice. Ziarele relevă în titluri propunerea lui N. S. Hrușciov cu privire la crearea unui organ executiv colectiv al O.N.U. „DAILY SKETCH" și „NEWS CHRONICLE" consacră articole redacționale cuvîntării lui N. S. Hrușciov.

O serie de ziare subliniază că delegații la sesiune au primit în mod călduros cuvîntarea lui N. S. Hrușciov, îndeosebi acea parte care se referă la lichidarea colonialismului.

Delegații țărilor afro-asiatice, subliniază corespondentul ziarului „DAILY EXPRESS", **„sorbeau fiecare cuvînt spus de Hrușciov. De îndată ce acesta făcea o pauză ei izbucneau în aplauze și dădeau în mod aprobativ din cap".**

„Cea mai mare parte a cuvîntării lui Hrușciov, scrie comentatorul ziarului „DAILY HERALD", **nu va fi pe placul Occidentului. Dar fețele încintate ale delegaților țărilor africane și asiatice dovedesc că ea este pe placul multor milioane de oameni".**

HERTER S-A ENERVAT

NEW YORK 24 (Agerpres). — TASS transmite: Noile propuneri constructive prezentate de șeful delegației sovietice la cea de-a XV-a sesiune a Adunării Generale O.N.U., N. S. Hrușciov, au stîrnit panică în lagărul membrilor alianței agresive nord-atlantice. Cercurile conducătoare din S.U.A. sînt vădit speriate de impresia puternică produsă de cuvîntarea lui N. S. Hrușciov asupra delegațiilor țărilor din Asia, Africa și America Latină.

Secretarul de Stat al S.U.A., Herter, și ministrul Afacerilor Externe al Angliei, Home, au făcut cu o grabă neobișnuită, nereușind să-și ascundă iritarea, declarații în care au pretins că propunerile sovietice nu conțin, chipurile, nimic nou și constructiv. La un prînz care a avut loc la Asociația ziariștilor străini, Herter a afirmat, chiar, că cuvîntarea lui Hrușciov echivalează cu o „declarație de război" adresată Organizației Națiunilor Unite.

Herter a numit declarația cu privire la acordarea independenței țărilor și popoarelor coloniale, prezentată de N. S. Hrușciov spre examinare Adunării Generale a O.N.U. o „instigare" a tuturor popoarelor coloniale la o răscoală imediată. **Pe secretarul de stat al S.U.A. l-a speriat în mod evident faptul că statele africane au aprobat ideile cuprinse în această declarație. În enervarea sa extremă el a ajuns pînă acolo încît a declarat că Republica Ghana este un membru al „blocului sovietic". Acest lucru a stîrnit o asemenea uimire chiar și printre cei mai zeloși corespondenți burghezi încît aceștia, nevoind să-și creadă urechilor, l-au rugat pe Herter să întărească această declarație.**

Atunci cînd corespondenții l-au rugat pe ministrul Afacerilor Externe al Angliei, Home, să comenteze declarația lui Herter cu privire la Ghana, acesta a refuzat. Referindu-se la cuvîntarea lui N. S. Hrușciov, el a declarat, în cadrul unei conferințe de presă, că ea nu ar fi, chipurile, constructivă și nu ar conține noi propuneri. Home a prezentat lucrurile astfel încît să reiasă că cuvîntarea conducătorului delegației sovietice urmărește, pasămite, slăbirea O.N.U. Totuși, ținînd seama **de starea de spirit a opiniei publice, Herter și Home au promis că vor studia cu atenție cuvîntarea lui N. S. Hrușciov.**

Pe culuarele Adunării Generale: N.S. Hrușciov întreținîndu-se cu Ismail Ture din delegația Guineei

„Hrușciov a făcut propuneri uimitoare"

NEW YORK 24 (Agerpres). — TASS transmite: Toate ziarele americane din 23 septembrie manifestă un mare interes față de propunerile prezentate de șeful delegației sovietice la sesiunea Adunării Generale a O.N.U. „NEW YORK JOURNAL AMERICAN" scrie în titlu: *„Hrușciov propune să se interzică rachetele și toate bazele de pe teritorii străine".* Ziarul „DAILY NEWS" care apare la New York publică un titlu mare pe prima pagină: *„Planul lui Hrușciov pentru Organizația Națiunilor Unite; 1) Să se interzică într-un an și jumătate rachetele; 2) Să se pună capăt oricărui colonialism".* Expunînd cuvîntarea lui N. S. Hrușciov, agenția ASSOCIATED PRESS scrie că ea a produs o impresie asemenea exploziei unei bombe. Corespondentul agenției ASSOCIATED PRESS transmite de la cartierul general al O.N.U.: *„Hrușciov a făcut numeroase propuneri uimitoare... Unele din delegațiile țărilor vest-europene sînt alarmate".*

Președintele R. A. U. a sosit la New York

NEW YORK 24 (Agerpres). — Gamal Abdel Nasser, președintele Republicii Arabe Unite, a sosit la New York. El va participa la lucrările celei de-a 15-a sesiuni a Adunării Generale a O.N.U.

Ședința din dimineața zilei de 23 septembrie

NEW YORK 24 (Agerpres). — În ședința plenară din dimineața zilei de 23 septembrie au continuat dezbaterile politice generale.

Reprezentantul IRANULUI, **Mehdi Vakil,** a vorbit în cuvîntarea sa despre uriașele progrese înregistrate în lumea întreagă și în special despre realizările remarcabile în domeniul științei și tehnicii, precum și despre destrămarea accelerată a sistemului colonial. În aceste condiții, a subliniat el, Organizația Națiunilor Unite este un factor stabilizator în situația internațională care se schimbă rapid.

În pofida faptelor, Vakil a lăudat activitatea comandamentului trupelor O.N.U. și activitatea secretarului general al O.N.U. în Congo care, potrivit cuvintelor sale, a contribuit la „introducerea unor elemente stabilizatoare în situația amenințătoare" din această țară.

Vakil a declarat că țara sa este interesată în întărirea păcii și liniștii în Orientul Apropiat și Mijlociu. Guvernul Iranului, a continuat el, depune toate eforturile în vederea stabilirii unor relații de bună vecinătate cu țările din această regiune. Delegatul Iranului a declarat că „există indicii încurajatoare" în relațiile dintre Iran și U.R.S.S. El a dat asigurări că guvernul Iranului tinde spre îmbunătățirea acestor relații.

Apoi a luat cuvîntul ministrul Afacerilor Externe al TURCIEI, **Selim Sarper.** Amintind de evenimentele care s-au petrecut anul acesta în țara sa, el a declarat că mișcarea din 27 mai a fost generată de năzuința poporului turc spre înfăptuirea idealurilor libertății și adevăratei democrații. El a vorbit favorabil despre mișcarea de eliberare națională din continentul african. El a declarat că, cu cît Organizația Națiunilor Unite va deveni mai universală, cu atît va rezolva ea cu mai mult succes problemele internaționale care stau în fața sa.

Caracterizînd problema dezarmării ca pe o problemă de importanță vitală, ministrul Afacerilor Externe al Turciei a subliniat că ea este indisolubil legată de problemele securității internaționale și încrederii reciproce. Dezarmarea sub un control eficient, a declarat el, ar deschide calea spre noi sfere de activitate nu mai puțin importante. Dezarmarea, a declarat Sarper, ar permite poporului turc să-și concentreze toate resursele naționale asupra dezvoltării economiei, ridicarea nivelului de trai al populației. Problema dezarmării, a declarat în încheiere șeful delegației turce, nu poate fi privită din punctul de vedere al votului majorității sau minorității. Numai un acord reciproc poate să dea rezultate pozitive.

Întîlnire prietenească între delegațiile sovietică și cubană

NEW YORK 24 (Agerpres). — TASS transmite: Grupul de presă de pe lîngă președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S. transmite că la reprezentanța sovietică la O.N.U. a avut loc la 23 septembrie o întîlnire prietenească între delegațiile sovietică și cubană la cea de-a 15-a sesiune a Adunării Generale a O.N.U. La întîlnire au participat N. S. Hrușciov, președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., Fidel Castro, șeful delegației cubane, primul ministru al guvernului Cubei, Raul Roa, ministrul Afacerilor Externe și alte personalități.

În cursul întîlnirii care s-a desfășurat într-o atmosferă caldă și cordială, a avut loc un schimb prietenesc de păreri.

Seara tîrziu, după ce a luat sfîrșit această întîlnire prietenească, N. S. Hrușciov și Fidel Castro au ieșit în stradă unde au fost înconjurați de ziariști.

La întrebarea ziariștilor americani: „Despre ce ați discutat atît de mult?", Fidel Castro a răspuns: „Despre pace". Nikita Sergheevici Hrușciov a spus: „Am discutat numai despre pace". Aceste răspunsuri scurte au exprimat esența emoționantei întîlniri.

Un dar memorabil făcut lui N. S. Hrușciov

NEW YORK 24 (Agerpres). — TASS transmite: Grupul de presă de pe lîngă președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S. comunică: Șeful guvernului sovietic, N. S. Hrușciov, a avut în aceste zile la New York numeroase întîlniri. Dar poate că una din cele mai emoționante întîlniri a avut loc cu omul de știință american W. Pierce. La 23 septembrie, după ce Nikita Sergheevici Hrușciov și-a încheiat cuvîntarea la sesiunea Adunării Generale a O.N.U. și s-a întors la reședința sa, i s-a comunicat că un cetățean american dorește să-l vadă pentru a-i înmîna o pipă a păcii.

— Bine, a spus Nikita Sergheevici, să vină, îl voi primi bucuros.

Curînd la reședința lui N. S. Hrușciov a sosit W. Pierce cu soția. Acest om în vîrstă ținea în mînă o veche pipă indiană de o formă neobișnuită. Vădit emoționați, W. Pierce și soția sa au dat mîna cu Nikita Sergheevici.

Adresîndu-se lui N. S. Hrușciov, W. Pierce a spus: Ofer premierului Uniunii Republicilor Sovietice Socialiste această pipă a păcii. Atît eu cît și colegii mei din „Archeological Artefects and Antics" considerăm că această pipă constituie simbolul cu ajutorul căruia indienii din tribul indienilor cu picioare negre marcau sfîrșitul războaielor de pe vastele întinderi ale Americii. Străbunii noștri considerau că fac parte din națiuni diferite.

Ei se luptau, erau cuprinși de teamă și din nou porneau la luptă, pînă cînd au aflat că stînd în jurul unui foc și vorbind liniștit poți alunga tristețea. Pipa circula de la unul la altul, fumul ei se înălța în aer și cei care o fumau deveneau frați de cruce și vecini buni în mijlocul comunității omenești.

Fie ca bombele atomică și cu hidrogen, precum și alte arme să înceteze de a mai amenința bărbați, femei și copii din lumea întreagă. Fie ca conducătorii celor două mari puteri — U.R.S.S. și S.U.A. — să vadă în această pipă, atunci cînd vor sta de vorbă, un simbol al erei noi pentru națiunile africane recunoscute recent, pentru toate țările, asumîndu-și răspunderea pentru instaurarea unei păci juste și mult dorite.

Domnule prim ministru. Acum această pipă este a dv. și fie ca dv. și șefii altor state să o fumați în mod simbolic împreună.

Primind pipa, Nikita Sergheevici i-a mulțumit d-lui Pierce.

— Îngăduiți-mi să mulțumesc din toată inima dv. și soției dv. pentru acest dar memorabil, simbolic — a spus Nikita Sergheevici. Vreau să vă încredințez că pentru noi nu există un ideal mai înalt decît asigurarea păcii între popoare în numele fericirii oamenilor. Orînduirea politică și socială a societății, este o chestiune care privește fiecare țară în parte. Noi, oamenii sovietici, considerăm că orînduirea noastră socială și politică este cea mai înaintată și perfectă. Mulți nu sînt de acord cu noi. Dar aceasta este treaba lor. Și fie ca ei să trăiască așa cum le place. Sîntem convinși că cu timpul și ei se vor convinge de avantajele noului sistem.

Mi-a făcut multă plăcere întîlnirea cu dv. și primirea acestui dar. Cînd trec pe străzile New York-ului văd multe fețe binevoitoare. Îmi dau seama că majoritatea absolută a americanilor înțelege țelul vizitei mele, făcută în interesele asigurării păcii în lumea întreagă.

Și totuși există unii oameni care, ca să zic așa, ascultă de legile junglei și urlă, cînd eu trec prin oraș. Vă mărturisesc că acasă îmi îngădui uneori plăcerea de a pleca la vînat și de aceea urletul lupilor îmi este cunoscut. Vreau să spun că în ciuda acestor urlete, există mulți oameni buni în America.

Dv. și soția dv. faceți parte din rîndurile unor astfel de americani. Știți foarte bine cum lucrează pictorii restauratori la tablourile istorice. Ei îndepărtează strat după strat tot ce s-a depus în decursul vremurilor și ajung la original. Prin vizita care ați făcut-o și prin darul dv. simbolic, arătați ca și toți oamenii de bună credință, că aveți o profundă încredere în relațiile bune dintre oameni, în relațiile care trebuie să existe între popoarele Americii și Uniunii Sovietice.

— Am locuit, împreună cu soția mea, a spus W. Pierce, în multe țări și știm că oamenii de bună credință există pretutindeni. Așa cum ați remarcat astăzi atît de just în cuvîntarea dv., în trecut războiul a fost o nenorocire și el poate deveni o nenorocire și mai mare în condițiile actuale. Din cauza bombelor atomice războiul nu poate fi limitat și eu, ca om de știință, sînt de părere că el poate constitui un pericol pentru întreaga civilizație.

— Sînt de acord cu dv., remarcă N. S. Hrușciov, îmi face plăcere să constat că avem aceeași părere în ceea ce privește pericolul grav pe care-l reprezintă războiul atomic.

Omul de știință american a spus că dorește să vină în Uniunea Sovietică și speră că i se va da concursul în vizitarea muzeelor și altor instituții, că astfel va reuși să treacă peste unele bariere birocratice.

— Cînd veți veni în țara noastră, a spus N. S. Hrușciov, vă veți convinge că poporul nostru este ospitalier și că părerea dv. despre barierele birocratice este greșită. Porțile muzeelor noastre sînt larg deschise pentru oaspeți. Dacă nu voi fi plecat cînd veți veni la Moscova și dacă veți dori să vă întîlniți cu mine, voi fi bucuros să vă primesc la Kremlin.

W. Pierce a spus că soția sa este scriitoare.

N. S. Hrușciov, adresîndu-se soției lui W. Pierce, remarcă:

— Veniți la noi, poate că și pentru dv. ca scriitoare, se vor găsi la noi teme interesante. Nu vă rugăm să ne lăudați. Scrieți adevărul, și vom fi recunoscători.

W. Pierce i-a mulțumit lui N. S. Hrușciov pentru atenție.

Nikita Sergheevici își conduce oaspeții, le mulțumește încă odată pentru darul oferit în amintire și le urează sănătate și succes.

„Marele torent al istoriei"

Cuvîntarea lui Kwame Nkrumah

În ședința plenară din dimineața zilei de 23 septembrie a celei de a 15-a sesiuni a Adunării Generale a Organizației Națiunilor Unite, președintele Republicii Ghana, Kwame Nkrumah, conducătorul delegației ghaneze a rostit o cuvîntare în care a declarat între altele:

Marele torent al istoriei aduce spre țărmurile realității fapte încăpățînate ale vieții și ale relațiilor dintre oameni — a spus președintele Ghanei. — **Un factor determinant al zilelor noastre îl constituie uriașa influență pe care o exercită trezirea Africii. Africa năzuiește spre libertate și ea trebuie să fie liberă. Aceasta este o chemare simplă, dar aceasta este în același timp un semnal pentru acei care vădesc tendința de a o ignora.**

Ani îndelungați, Africa a gemut sub călciiul colonialismului și imperialismului, al exploatării și degradării. Pe întregul cuprins al continentului, de la nord la sud, fiii Africei lîncezeau în lanțurile robiei și ale umilinței în timp ce exploatatorii Africii și tutorii impostori ai destinelor sale au încălcat pămîntul nostru cu o cruzime nemaipomenită, fără milă, fără rușine și necinstit. Aceste zile însă au apus pentru totdeauna, ele sînt de domeniul trecutului. Și acum, eu, un african, mă aflu în fața acestei înalte adunări și vorbesc despre pace și libertate, vestind lumii zorile unei ere noi.

În secolul al XX-lea, secolul civilizației, unele țări continuă să proslăvească colonialismul și imperialismul. Lumea nu poate avea liniște atît timp cît o singură palmă din pămîntul african rămîne sub dominație străină.

Condamnînd cu hotărîre politica imperialiștilor în Congo, Nkrumah a citat fapte care arată felul în care colonialiștii belgieni au provocat așa-zisele tulburări în această țară pentru a-și menține dominația lor în Africa. Politica „împarte și stăpînește" este continuată cu persistență de adversarii independenței și unității Africei, a spus președintele Ghanei.

Nkrumah a caracterizat acțiunile colonialiștilor în Congo ca un „proces în care poporului african i se acordă independența cu o mînă pentru a i-o lua cu cealaltă mînă". Organizația Națiunilor Unite, a spus în continuare Nkrumah, nu poate în același timp să respecte legea și să păstreze ordinea și totodată să fie neutră în problema relațiilor dintre autoritățile legale și cei care încalcă legea. Din păcate în cazul Congo, Organizația Națiunilor Unite a înțeles să procedeze tocmai în felul acesta.

Condamnînd acțiunile colonialiștilor care se străduiesc să provoace cu ajutorul marionetelor lor scindarea tinerei republici, Nkrumah a declarat: „Congo-ul, inclusiv Katanga și Kasai, reprezintă un singur stat indivizibil. Criza din Congo, trebuie să fie remisă spre rezolvare statelor africane independente. Orice ajutor financiar și tehnic trebuie înfăptuit numai cu consimțămîntul guvernului legal al Republicii Congo. Congo este un stat independent și suveran. Colonialiștii și imperialiștii trebuie să țină minte acest lucru, să nu-l uite niciodată".

Președintele Republicii Ghana și-a exprimat regretul profund pentru războiul sîngeros care continuă în Algeria. El l-a calificat drept o mare problemă pentru toți. „Războiul din Algeria, a declarat Nkrumah, trebuie să înceteze. Problema încetării acestui război trebuie să și-o asume Organizația Națiunilor Unite. Cursa înarmărilor, a continuat Nkrumah, **nu numai că amenință viitorul omenirii, dar nu oferă un răspuns la problemele fundamentale ale secolului nostru. Este posibil că problema dezarmării a suferit de pe urma faptului că a fost abordată de pe poziții negative. În unele țări înflorirea industriei este pusă în legătură cu reînarmarea și de pregătirile militare, iar stagnarea de slăbirea eforturilor militare. Datoria Organizației Națiunilor Unite, a spus Nkrumah, constă în a sprijini extinderea zonelor denuclearizate.**

Nkrumah a condamnat cu asprime efectuarea de către Franța a experiențelor atomice în Sahara, calificîndu-le o provocare împotriva Africii și lumii întregi. El a criticat de asemenea acele puteri care acordă ajutor și sprijin guvernului francez în experiențele nucleare. În Africa, noi judecăm marile puteri nu după cuvintele lor, ci după fapte.

Referindu-se la problemele Extremului Orient, președintele Ghanei a vorbit despre necesitatea organizării cît mai grabnice a alegerilor generale în Coreea și Vietnam, în scopul lichidării scindării acestor țări. Nkrumah a subliniat necesitatea urgentă de a se pune capăt situației anormale existente în care R.P. Chineză nu este reprezentată la O.N.U. Guvernul Ghanei, a spus el, a sprijinit întotdeauna punctul de vedere după care R. P. Chineză trebuie admisă la O.N.U.

În încheiere, Nkrumah a expus propunerile guvernului Ghanei în problema situației din Congo. În primul rînd a spus el, trebuie schimbată componența și comandamentul trupelor O.N.U. în Congo, care trebuie să primească indicații precise de a sprijini guvernul legal din Congo, în frunte cu primul ministru Lumumba, ale cărui împuterniciri trebuie recunoscute pe întregul teritoriu al republicii. În al doilea rînd întregul sprijin trebuie acordat numai guvernului legal. În al treilea rînd toate armatele unor grupuri particulare, inclusiv unitățile care se găsesc sub comandamentul ofițerilor belgieni din Katanga trebuie dezarmate. Armata națională congoleză trebuie reutilată și reorganizată. În al patrulea rînd noul comandament al trupelor O.N.U. trebuie să sprijine guvernul central al republicii și să restabilească legalitatea și ordinea în Congo, în conformitate cu prima rezoluție a Consiliului de Securitate. În al cincilea rînd O.N.U. trebuie să garanteze integritatea teritorială a Republicii Congo. În al șaselea rînd întregul ajutor financiar și tehnic trebuie coordonat împreună cu guvernul central din Congo, înfăptuit prin intermediul O.N.U. și efectuat sub supravegherea unui comitet format din statele independente din Africa, numit de Consiliul de Securitate.

Nkrumah a propus ca în viitor Africii să i se acorde un loc de membru permanent în Consiliul de Securitate.

Sfîrșitul cuvîntării președintelui Ghanei a fost primit cu aplauze prelungite. Cînd Nkrumah a părăsit tribuna, delegațiile statelor africane și ale țărilor lagărului socialist, l-au salutat în picioare pe eminentul om de stat, iar N. S. Hrușciov i-a strîns cu căldură mîna.

SFÎRȘIT DE SĂPTĂMÎNĂ LA O.N.U.

(Urmare din pag. 1 a)

domnul Nkrumah a spus: „Nu aș fi crezut că Herter ar fi putut ajunge la o asemenea concluzie. Cele spuse de mine reprezintă o repetare a celor pe care le-am spus de 10 ani încoace și situația din Congo arată că am avut dreptate".

Cînd s-a încheiat ședința de vineri, la plecare șeful guvernului cuban, întrebat fiind ce părere are despre discursul lui N. S. Hrușciov, a declarat: „A fost minunat, un discurs minunat".

Ieri seară, ca și azi dimineață, la chioșcurile de ziare puteau fi văzute edițiile ziarului „New York Times", care au publicat cuvîntarea tovarășului Hrușciov pe trei pagini. Un ziarist vest-european a făcut o remarcă sarcastică subliniind că n-au trecut nici două săptămîni de cînd unele personalități americane au vrut să organizeze un complot al tăcerii în jurul șefilor delegațiilor socialiste și ale altor state.

Unele delegații au plecat astăzi să-și petreacă weekend-ul în afară de oraș. Altele au rămas la sediile lor. Toată lumea continuă acum să comenteze aici cu înfrigurare diferitele propuneri ale cuvîntării șefului delegației U.R.S.S., implicațiile lor pe plan internațional, ecoul uriaș pe care-l vor stîrni în țările Africei și Asiei. Aprecierea că participarea conducătorilor unor state socialiste conferă actualei sesiuni o importanță excepțională nu mai este combătută de nimeni. Reține atenția că a aderat la ea chiar și reprezentantul unei țări membre a N.A.T.O., domnul Selim Sarper, ministrul de Externe al Turciei, cu prilejul cuvîntării sale din cadrul Adunării Generale.

Faptul că în însăși sinul puterilor N.A.T.O. se manifestă divergențe în legătură cu atitudinea adoptată de S.U.A. față de actuala sesiune istorică a Adunării Generale a O.N.U. se reflectă în mod evident în următorul comentariu apărut în ziarul „New York Herald Tribune": „...un număr crescînd de prieteni ai Americii consideră în contrast cu Washingtonul că s-a copt momentul, dacă nu pentru negocieri cel puțin pentru contacte Hrușciov-Eisenhower care ar putea duce la negocieri".

Așadar, s-a încheiat prima săptămînă a activității sesiunii a XV-a a Adunării Generale a O.N.U. A fost o săptămînă mare, dominată de propunerile remarcabile ale U.R.S.S., propuneri care trasează perspectiva clară a drumului pe care trebuie pornit pentru îmbunătățirea situației internaționale, pentru lichidarea completă și imediată a rușinoaselor rînduieli colonialiste și primejdiei provocată de cursa înarmărilor.

MIRCEA RĂDULESCU

24 septembrie 1960

Evenimentele din Congo

LEOPOLDVILLE 24 (Agerpres). — După cum anunță agenția REUTER, la Leopoldville s-a anunțat în mod oficial că soldații colonelului Mobutu l-au arestat pe Antoine Gizenga, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al Republicii Congo.

★

LEOPOLDVILLE 24 (Agerpres). — După cum reiese din relatările corespondentului din Leopoldville al agenției FRANCE PRESSE, colonelul rebel Mobutu aciuit în tabăra militară din Leopoldville, caută cu tot dinadinsul să-l aresteze pe primul ministru Lumumba. Profitînd de „neamestecul" trupelor O.N.U. în Congo, Mobutu arestează unul după altul pe cei mai apropiați colaboratori ai lui Lumumba, străduindu-se să creeze un vid politic în jurul șefului guvernului legal al Republicii Congo.

Potrivit ultimelor relatări din Leopoldville, primul ministru Lumumba continuă să lucreze la reședința sa păzită de trupe ghaneze și sudaneze. Totuși, comandamentul trupelor O.N.U. pregătește „baza juridică" pentru ca Mobutu să-și poată atinge scopul.

LEOPOLDVILLE 24 (Agerpres). — Corespondentul din Leopoldville al agenției TANIUG transmite: Jozef Okito, președintele Senatului, a anunțat la 24 septembrie că ambele camere ale parlamentului congolez au protestat în mod energic împotriva faptului că președintele Kasavubu și colonelul Mobutu împiedică activitatea lor.

În telegrama adresată de Okito secretarului general al O.N.U. se subliniază că de zece zile Kasavubu și Mobutu împiedică parlamentul să se întrunească. **Întregul popor congolez,** se spune în continuare în telegramă, **sprijină guvernul Lumumba și respinge guvernul Ileo și toate manevrele necinstite ale lui Kasavubu.**

Stabilirea relațiilor diplomatice între Cuba și R. P. Chineză

HAVANA 24 (Agerpres). — Corespondentul din Havana al agenției ASSOCIATED PRESS transmite că guvernul Cubei a anunțat la 24 septembrie că a stabilit relații diplomatice cu Republica Populară Chineză.

Succesul pavilionului romîn la tîrgul de la Marsilia

PARIS 24 — Corespondentul Agerpres transmite: Ziua pavilionului R. P. Române organizată simbătă la cel de-al 36-lea Tîrg Internațional de mostre de la Marsilia, a reprezentat un mare și frumos succes pentru economia și comerțul țării noastre. Pavilionul, așezat în centrul marelui parc Chanot, a atras un număr record de vizitatori. Ei au apreciat prețiozitatea și gustul cu care au fost prezentate produsele diferitelor fabrici, întreprinderi și organizații comerciale românești, și mai ales nivelul atins de diferitele ramuri ale industriei noastre, în frunte cu cea petroliferă, de utilaj agricol, și constructoare de mașini.

Delegația țării noastre, prezentă la această ediție a Tîrgului Internațional de mostre, a luat parte la numeroase manifestări organizate de direcția tîrgului. Dimineața, membrii delegației, avînd în frunte pe Mihai Petri, adjunct al ministrului Comerțului, împreună cu Constantin Nicuță, ministrul R. P. Române la Paris, a fost primită de președintele tîrgului, Marius Giglione. La amiază, președintele Consiliului de administrație al tîrgului a oferit un dejun în cinstea delegației R. P. Române. După-amiază, a avut loc o conferință de presă la care Mircea Petrescu, consilier economic al Legației R. P. Române la Paris, a dat explicații reprezentanților a numeroase ziare și ale posturilor de radio și televiziune, în legătură cu pavilionul romîn.

Semnînd alături de alți oaspeți în cartea de aur a pavilionului R. P. Române, Auguste Novel, vicepreședintele tîrgului, a scris, exprimînd părerea personalităților care au vizitat acest pavilion: „La Tîrgul Internațional de mostre de la Marsilia am putut constata bogăția și varietatea produselor românești. Așteptăm și pentru anii viitori participarea Romîniei la această manifestare".

Ambasadorul R.P.R. la Budapesta primit de Ferenc Münnich

BUDAPESTA 24 Corespondentul Agerpres transmite: În ziua de 23 septembrie, ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al R. P. Române la Budapesta, Vasile Pogăceanu, a fost primit de către dr. Ferenc Munnich, președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Populare Ungare, în legătură cu plecarea sa definitivă din Ungaria.

Convorbirea lui A. Iugov cu un redactor al ziarului grec „To Vima"

SOFIA 24 (Agerpres). — Agenția B.T.A. anunță că A. Iugov, președintele Consiliului de Miniștri al R. P. Bulgaria, a avut o convorbire cu Asteris Stangos, redactor al ziarului grec „TO VIMA", în care a expus poziția guvernului bulgar în problema relațiilor între statele balcanice.

Noi considerăm că vecinii noștri greci trebuie să vadă în noua Bulgarie un prieten al lor, a spus șeful guvernului bulgar.

A. Iugov **a salutat din nou propunerile președintelui Consiliului de Miniștri al R. P. Române cu privire la colaborarea statelor balcanice și a subliniat necesitatea semnării unui pact de neagresiune între aceste țări.** Amintind propunerile guvernului bulgar, A. Iugov s-a pronunțat în favoarea lărgirii legăturilor economice și culturale între toate țările balcanice.

Șeful guvernului bulgar a declarat că **trebuie luate în discuție acele probleme litigioase pentru care se poate găsi o bază acceptabilă de înțelegere reciprocă în vederea înlăturării treptate a neînțelegerilor, în vederea făuririi unei adevărate apropieri între țările balcanice. El și-a exprimat convingerea că există posibilități ca tratativele dintre guvernul R.P. Bulgaria și guvernul grec să ducă la stabilirea înțelegerii reciproce.**

După ce a scos în evidență condițiile obiective pentru lărgirea comerțului dintre Grecia și Bulgaria, A. Iugov s-a pronunțat pentru îmbunătățirea relațiilor și semnarea unui pact de neagresiune între cele două țări. **„Semnarea unui asemenea pact** — a spus el — **ar însemna că țările noastre aduc o contribuție la lupta împotriva forțelor interesate în dezlănțuirea unui conflict mondial".**

Subliniind că R. P. Bulgaria nu nutrește nici un fel de intenții agresive împotriva Greciei sau Turciei și că pe teritoriul bulgar nu există nici baze atomice, nici rampe pentru lansarea rachetelor, A. Iugov a amintit că efectivul armatei bulgare a fost redus de două ori. **Sîntem gata** — a declarat el — **în condițiile unei înțelegeri reciproce cu vecinii noștri să procedăm și la o și mai mare reducere a efectivului forțelor armate, iar pe baza unei înțelegeri generale sîntem gata să realizăm dezarmarea totală.**

În cîteva rînduri

● V. A. Zoin, locțiitor al ministrului Afacerilor Externe al U.R.S.S., a fost numit reprezentant permanent al Uniunii Sovietice la O.N.U. și reprezentant al U.R.S.S. la Consiliul de Securitate al O.N.U. A. A. Sobolev, a fost numit locțiitor al ministrului Afacerilor Externe al U.R.S.S. El a fost eliberat din funcțiile de reprezentant permanent al U.R.S.S. la O.N.U. și de reprezentant al U.R.S.S. la Consiliul de Securitate. (TASS).

● *La Lahore a fost dat publicității comunicatul comun indiano-pakistanez cu privire la tratativele dintre președintele Pakistanului, Aiub Khan, și primul ministru al Indiei, Nehru, în timpul cărora au fost discutate probleme referitoare la relațiile indiano-pakistaneze și a avut loc de asemenea un schimb de păreri asupra problemelor internaționale actuale. (TASS).*

● *La Delhi a sosit pe bordul unui avion „TU-104", într-o vizită oficială, Seku Ture, președintele Republicii Guineea și președintele guvernului republicii. (TASS).*

Redacția: Piața Scînteii, Tel. 17.60.10. Administrația: 17.60.20. Interior 1.400. Abonamentele se primesc la toate oficiile poștale, factorii poștali și difuzorii din întreprinderi și instituții. Tiparul Combinatul Poligrafic Casa Scînteii „I. V. Stalin"